CTO

новыхь новостей

сочинентя

госпожи гомецъ.

Tomb VII.

св Французскаго на Россійской языкв



инторасн думаон

RIBBURGO

TOOMORN TOMERR.

in in or

св Французскаго на Орссийской лампы

Constant Control of the Constant of the Consta

Water despesses : someoperatery

It can am nemeral pertu

сто новыхъ

HOBOCTEИ

ххі новость.

продолжение адълеиды, королевы лон-

ФМФЕжду тъмв, какв все сте профисходило вв дофинъ, люфисходило вв дофинъ, люфифом бовь не менъе производила успъховв надв сердцемв Лотартевымв, какв и надв сердцемв Принца нъмецкаго: Какв политическте его интересът согласовались св его страстто, и онв опасался всетда, что бы Оттонв не сталв товорить самв за себя, не взирая на заклютомв VII. А 2 тенный тенный св нимв трактатв, то лишь только увидбль его внъ Павій, какв отправиль своего Посла по слъдать его, дабы прибыль онь св нимв вмъстъ, и присутствіемы своимв принудильего кв храненію своего слова. берангерь св своей стороны не теряль ни минуты времени, дабы побуждать Князей Италіанскихь, вспомоществовать его успъхать. Алберть, косто честолюбіе было еще возбуждаемо тьть жаромь, коимь пылаль кв Алблеидь, отправился вы бургундію трансь — Уранскую вы томь намъреніи, чтобь ничего не щаля дать знать Конраду, что ченный св нимь трактать, то не щаля дать знать Конраду, что для него славно и прибыточно вспомоществовать ему согнать Лотарія со престола. Сей принцо прибыль вы Віенну вы Дофинъ не за долго преды пріъздомы тайнаго посла Короля Лонгобардскаго; и не желая показаться выс при вы дом вы прибыть прода пріъздомы тайнаго посла Копоказаться явно при дворб, удалился вв палашы одного вельможи, св коимь свель дружество во время перваго своего путешествія, на-двясь, что будеть тамь больсимьть случая знать интриги кабинета . и изтребить тайное свида-не съ корслемь бургундскимь. Bb

в в самой вещи сей Вельможа не скрыль от него ни мало намбренти конрадовыхв, о коих в тъмв лучше быль извъщень, что им вль участе вь его дов бренности; и какь свблома ему была любовь Албертова кв Адблеидб, и онв желаль ее видъть Королевою Лонгобардского въ намбреній сабдовать туда, будучи уроженцемь изь Италіи, то возбуждаль онь Алберта всею своею властію, взойти на престоль; ибо особенисе его честолюейе удостовыряло его, что найдеть онь, чемь удовольствовать оное вы замышательствы, кое возмущение и перемънсние тосударя непремвино причинить должны во государствь. Принцы Алберть пребыль и всколько дней скрытно вы его дом В, а когда думаль сыть довольно извъщеннымь о томь, что надлежало ему д Блать, дабы привлеть кв себв конрала, тогла приз казаль просишь у него тайной аудіенціи. Король бургунлекой, хранившій точное согласіє св берангеромв вв нам Бренти, чтобь не разаражать сего безпокойнаго и кв осмаму склоннаго князя, и примъпинши во всез мя первыей Албершовой вы его обла: cmaxb

стяхь, бытность причиненную Принцессою, его племянницею, надь сердцемь его заразу, восхоттью пользоваться его страстію, дабы отворить ему врата Италіанскія, не объщавь ему однако нималаго союза обязующаго, его совершенно, дозволиль ему желаемое, и велъль его нощію провесть

вь свои чертоги.

гая на него корону Лонгобардскую, и раздъляя оную сь Адълеидою, прі-обръщеть онь вы немь друга, союзника, и Вассала готоваго жертвовать ему своею жизнію, естьли оная интересать или славь его потребна будеть : а король бургундскій объщаваль ему, что не будеть имъть больше радости, какь споборствовать его благоденствію, лаская его бракомъ своея племянницы, естьли получить онь корону, и объщавая сму всю возможную помощь. Ибо на конець , государь , примолвиль

онь, Адблеила рождена для пре-сшола, налооно бышь королемь, чтобь ею обладать, и естьли ты онымь будешь, то предпочту я теи помогать к в достижению онаго; но какь сти ролы предприятий должны производиться не инако какв сь осторожностьми, удобными зд Блать удачу неминуемую, то не почти за странное, естьли предамь я оное на рышамость моему совыту. Подданные мои любять мою славу з они обожають лщерь рудольфову, и я не сомнъваюсь, чтобь не по-жвалили они наших в намъреній, когда дамь я имь знать добродътели Принца Алберта, и пользу, ко-торую могу получить, сопрягая его со мною толь пріятными для меня **узами.**

Албертв думавшій быть удостоврень вы любви главныйших министровы хитростьми Оерангера отца своего, и тайными средствами имы употребленными, дабы побудить совыть ему благопріятствовать, согласился безы труда на то, чему не могы препятствовать, и вознамырился ожидать конца сего

производства пребывая всегла скрыть но у своего друга; и н бсколько дней спустя послъ сего разговора прибыль кь сему двору, тайный посланникь лотарієвь. Конрадь будучи свълущь о дружеть в, кое маркизь д' таньи, гимя того вельможи, у коего онь жиль ј им вль кы лаберту, скрываль оть него попечительно причину его прибытія. Но маркизь примычая все, что мсгло касаться до сего принца, открыль скоро тайныя нам вреній королевскій сь лонгобардцемь, онь ув блотиль о томь принца, который жестоко опечалясь сею въстію, принуждаль станья доставить ему вторичную ау ліенцію у конрада.

Сей монарх в, коего горазло болбе ласкали предложении Лотаріввы, нежели Албертовы, желая знать, св каким в намбреніем в Принц в НБмецкій должень быль прі вхать в в его области поды ложным в именем в, и боясь заключить трактать, не будум улостов брень вы Імператор в, отказалы маркизу, и просиль его дать знать Принцу Италіанскому, что ему горазло бы было полезные соединиться сы берангеромы, нежели остаться

остаться вы втення, гай его присутствте ни мало не нужно для приведентя его на свою сторону. Отаньи безмърно чудясь перемънъ Короля бургундскаго, и зная, что не можеть принудить его объявить тому причину, притворился, будто не имбеть иныжь мыслей, какь только сльдовать его повельню, и обыщался оное исполнить; но толико домогался, чтобь открыть, откуда происходить стя холодность, что узналь на кочець часть истинны, и между прочими обстоятельствами и то, что Графь Нирембергской быль самъ Оттонь, и скоро прибудств вь бургундтю.

Стя шайна казалась ему весьма важною, чтобы скрыть ее от Алберта, который не давая поступкъ принца Нъмецкаго толку должнаго его великодуштю, не сомнъвался чтобь не показался онь противнымь вго намърентю инако, как в потому что хотъль стараться о себъ самомь, завоевавь лонгобардтю, и можеть статься жениться на Принцессъ бургундской. Как в ревность присоединилась тогда к в честолюбтю, то вознамърился онь ожидать вы А 5

Віеннъ мнимаго Графа Нирембергскаго, и тамь испровергнуть его предпріятіи всею своею силою, либо поступая скрышно, либо явно. Но ожидая его прибыштя принудиль Маркиза сказать конраду, чтобь онь приняль свое намврение, ласкаясь содержаниемь его слова, отправиться кы князю берангеру своему родителю. Отаньи услужиль ему вы томы по желанию; а король бургундской почитая себя свободнымы гундской почитая себя свободнымы своей стороны, помышлялы только, чтобы угождать равно Королю Лонгобардскому и принцу нъмецкому, твердо вознамбрясь отдать свою племянницу за того, кто для него будеты прибыточные. Таково было состояние двора бургундскаго, когда принцы Оттоны туда прибылы, и когда рана удержала его вы замкы Адылендиномы. Сія прекрасная принцесса предваривы его нысколькими днями, скрывала рачительно особливости своего произшествія, и говорила не инако какы весьма умыренно Королю своему дяды о достоинстважы, кои познала она вы мнимомы Графы нирембергскомы. Онр

Онв скрыль отв нее равномврно о произшедшемь между Албертомв и имв, и о сватовствы короли Лонгобардскаго, коего посоль прибыль почти вы одну минуту сы принцемы нымецкимы. Вы самомы дылы графы да Алосты пошель кы нему со всымы своимы экипажемы, и оны побхаль немъдленно в В В в надъясь там в жотвль возвесть дщерь Графини Монмелань на престоль цесарскій, между твмь когда наслымица бургундская пребудеть безь супруга. Сія мысль, коею онь быль преисполнень, побудила его взирать сь радожеть на прибытіє посла Лотарієва, сомнываясь до тыхь порь вы вырання сего монарієва. ности сего Монарха; но когда точ-ность его побудила его думать, что онь обманулся, и что сей Принць за подлинно не имъль ни мальйшаго свъденія о подлинник в портре

портрета, и имбав столькоже нетерибливости, сколько и онв, произвесть вы дыство сей трак-тать, то спытиль, какь возможно скоро, оной совершинь, вспомошествуя всею своею властію требованіямь пословымь. Лишь полько прибыль онь вы вленну, как в король бургундскій послалькь нему сь поздравлением в одного изв своихв придворных вельможв, прося его предписать ему, какимь образомь сь нимь поступать надлежало. признаясь ему, что знаемо имь величество его состоянія, и должная ему честь ; но что не см ва следовань авиженіямь своего серлца безь ero cornacia, 6y demb onb nocmy-name manb, kakb onb camb sa 6 naго разсула шв.

стю учтивость: и как в не хот вль дать о себь знать при дворь, и по-казаться принцемь нымецкимь, по-казаться принцемь нымецкимь, по-ка не заключится брак в Дотартевь сы двором она просватана за сего монарха, то приказаль сказать королю бургундскому, что просить онь

онв, почитать его не инако какв Графа Нирембергского во все время переговоровь Короля Лонгобардского, и до волить ему не прежде показать вь себь Оттона, какь по удачливы ссеб Сттона, како по удачливомы оных вомо окончании. Конраль будучи тымь увърень, что Імператоры сильно вступается вы союзы сы лотариемы, не колебался здблать желанное Принцемы, и не ласкался болье, чтобы прелести Адблендины причинили заразу нады его сердцемы, потому что не изыявлялы оны ни мал Бишаго желанія ее вид Бть, и не говориль ничего о произшестви своришь св нимв, дабы рышить совершенно сте великое дъло, и допустить на аудіснуїю посла Лонгобард-CKaro.

принців нъмецкій имъль столько нешерпы войности квізаключенію сего трактата, что не могь мъдлить онымь; онь видылся сь конрадомы тайно, и описаль ему лотарія такими красками, давь ему знать, что цесарь че оставить его спокойнымь обладателемь бургундій трансуранскія, и не откажется оть завоеванія италій инако какь вы пользу

пользу сего брака, что онь на то согаласился и подписаль трактать; по че-му обязался утверждать всти свои-ми силами прака лотарівны противы встую принцевы соединившихся для сверженія его сы престола. Между темь какь сте происходило вы кабинеть Конрадовомы, прекрасная Адблены конрадовомы прекрасная Адблены и гордый Алберты были вы безпокойствы. Первая бравы много участия вы поступкахы Графа Ниремьбергскаго, знала прибытие его ко двору, и чудясь что оны не казалася, и что Король, ея дядя, хранилы глубокое безмольте о дблъ толиктя пропровождала она дни и ночи жалуясь о том и другом и пропровождала она дни и ночи жалуясь о том и другом и профин трафин трафи ла слезы свои cb ея слезами. Не уже ли я обманулась, дражайшая моя Графиня, говорила она, отв чего происходить, что неблагодарный Оттонь не ищеть Астеріи, или не кажет я глазамь Адвлеидинымь? Не уже ли нъсколько дней отсут-ствія удобны были изтребить меня изь его сердца ? Увы і по крайней мъръ

мбрб, примолвила она, естьли не находить онь мнимую Астерію достойною своихь попеченій, то не уже ли Принцесса бургундская не заслуживаеть какова нибудь любопытства?

Я не думаю, отввиала ей Графиня, чтобы могла ты обвинять сего Принца неблаго дарностію ; онв обожаеть Астерію, я не могу вь томь сомнъваться, и увърена, что отказываеть онь вы клятвахь своихь Принцессъ Адблеидъ, единственно боясь оскорбить предтвть своея люб-ви. Axb! пусть онь придеть, сь жаромь она подхватила, пусть насладишся своею побъдою; довольна будучи, что понравилась я ему безь величественной наружности такого достоинства , которое я нын Б пооно от , отот кад онакот от от даеть мнв право желать ево клятвы, стану вибнять себь вь благополучіе, естьми докажу ему. что сераце А ДВлеи дино не мен ве благо дарно как в и Астеріино.

Такимъ то образомь юная сля принцесса облежчала скуку ее пожиравшую, а графиня монмеллань говорила сь нею вь разумъ могшемь ей

ласкать

ласкать наиболбе, хотя во внутренности своего сердца поступка Оштонова казалася ей чрезвычайною. Но какь увильла, что горячноств Адблеидина взяла сильную власть надь разумомь не могши преодольны надь разумомь не метши преодольть оной, что она сама споборетвовала вь ея успькахь вь безмырномь желаніи видьть ее Імператрицею, и опасалась, дабы приводя ей вь подозрый честность принца нымецкаго, печаль ей не изывила интриги, коею бы могла её отвратить, и что бы угожденіе ей вь семь случав не показалося порочнымь вь глазахь Конраловыхь, то лучше котьла усладить оную оправдая Оттона, нежели её озгложить изывиля то. нежели ее раздражить извявляя то, что сама думала.

Сь другой стороны принць Италанскій не сомнываясь, что бы Посоль Лотаріевь и переодыйне Оттоново не заключали вь себы таинства противнаго паче его любый нежели честолюбію, дотель до того чрезь Маркиза Отаньи, что открыли они часть истинны, и хотя не знали они точно артикуловь трактата, однако увыдали довольно, дабы быть увыреннымь, что оные касалися до брака

брака Алблеилина св Оттономв или св королемв Лонгобардскимв. Не трабовалось болбе для вспыльчиваго Алберта, дабы побудить его кв предприняттю всево. Маркизв д Отаньи, коего нравь, разумы и ка-чества во всемы соотвытельной Албертовымь, и который вы прочемы жестоко быль тронуть тымь, что король бургундской тайлы оты него сте дыло, вступивы вы негодованте своего друга, не стараяся нимало успокоивать его свирыство, и пре-давшись ему совершенно, клядся, что готовь ему доказать свою ревность св опасностію своей жизни, потому что не возмогь извявить ему оной удачею своих в совътовь у Конрада.

Албертв пл вненный сею ревностію долго св нимв сов втоваль о способахв, какв бы разорвать мбры короля Оургундскаго; но не нашедв довольно скорыхв, приняли бъдственное намбреніе похитить Принцессу и отвезти ее вв мбста подвластныя берангеру, будучи увбренв, что сіе оскороленіе отдалить отв нее его соперниковв, и принудить конрада её за него выдать. Сей Томо уІІ. б умысель

умысель показался ему надеживии отпожили производство онаго точію для того, что бы собрать твхв. коих в хошбли употребить вы семь опасномы случав. маркизы взялы на опасномо случав. Маркизо взяль на себя выбрать двънатцать человъко самых удалых из сво-их подкомандующих дабы подкрыты их вы нужномы случав, а принцы Алберты хотыль отправить одного из своих в подданных дабы увъдомить берангера, и просить его подвинуться на Границы Савойскія сы своими войсками, и промыслячиться смучава всего двой своими войсками, и промыслачиться свою дной переходь всего подвинуться на границы Савойсками. слить ему свободной переходь. Все сте такимь образомь расположивь, ожидали они сего дъйствія св толикою нешерп Бливостію, колико же-лаль Оттонь исполненія трактата, оть коего уповаль получить все свое благоденствіе.

Между шъмь, какь онь ревностно о томь старался, любовь его побуждала увильть Астерію, и онь поручиль Графу Алосту поискать способовь увильть Графину Монмеліань, и побулить ее промыслить ему удовольствіе поговорить сь нею тайнь. Графь Алость, который не бо-

мъе показываль себя при дворъ бур-гундскомь какь и ево государь, и даль о себъ не инако знать, какь дворянинь изь свиты посла Короля Лонгобардскаго, не им Бартру да исправить свою коммисто неукоснительно: и вы тоть же самый день, как в Оштонь опдаль сей приказь, пошель онь кь Графинь, и ожидаль ее на переходахь, по коимь ей итти надле жало по выходъ изь покол Принцессина. Она пришла в самомь дълъ в состояние, в коемь быть казалась. вь такое привело смятение Графа Алоста, что никогда бы не восприль онь смы подойти кь сей госпож Б, естьли бы она не взирая на печаль, коею была обремененна, не бросила нанего своего взору. Глаза ен были орешены слезами, и всъ ен поступки извявляли прямое отчаяне знаможь какь не знама она наперстника Оттонова, и взорв его ее поразиль, то старалась она себя принудить, и спросила у своего ко-нюшаго, посмотръвь на Алоста, не имбеть ли сей чужестранець ей че-го нибудь сказать? Тогда Графь при-ближился кы ней, и говоря ей тихо, дабы быть точто ею одною слышану. 6 2 просиль

просиль ее имянемь Графа Нирембертского, поговорить сь нимь нъсколько минуть наединъ. При сихъ словах слезы, кои госпожа де монмеліань силилась улержать, ручьями изь глазь ся покатилися, и посмотръв на конюшаго принцева таки-ми глазами, въ коихъ гнъвь и петаль казалися спорить о первенствъ: скажи своему Государю, отвъчала она ему, что королева Лонгобардская не должна бол те ръшить ничего сь принцемь нъмецкимь. Потомъ не ожидая его отвъта вошла она въ сьой покой сь такою поспыностію, это онь скоряе потеряль ее изь виду, нежели имбль время разсуждать о словахь ея, хотя и не уразумбль совершенно толку оныхь. Видь, сь комм в оныя произнесены были, побуждаль его довольно помышлять о их важности, дабы быть жестоко пронуту видя пеобходимость, отомь донести. Однакож вознамбрился кы тому, и пошель вь домь посла Лонгобардскаго, гдв принць ожидаль его сь твмь большею нетерпъливо-стью, что услышаль оть сего ми-выстра Лотаріева, будто Король бур-гундской обнародоваль бракь Адблен-AUHD

динь св симь монархомь; что онь приказаль вельможамь своего двора ишти поздравить сь тьмь принцессу, и поступать сь ней какь сь королевою, и что подаль онь имь тому примбрь пошедь кы ней сы посломь, дабы ее о томь извыстить. а сей послыдний поздравиль ее именемь своего государя, и учиниль ей вы вырности присяту, какь своей государы.

сударын В.

Оттонь думавшій всегла, что счастів его зависить от сего союза, и что какв Адблеила уже болбе не булеть ему препоною, то не заблають никакова затруднентя выдать за него Астерію, быль вь совершенной радости, и лишь только увид бль Графа Алоста вощедшаго вь покой свой, какь подошедь кь нему сь торопостію ? что ? Любезной мой Алость, сказаль ему, вид бль ли ты Графиню ? Поговорю ли я сь несравномной домной домно ненною Астерією ? Не показалася ли она глазамь твоимь ? и не примьтиль ли ты изв ен взоровь потаен-наго удовольствия о брак Б Ад Влеи-диномь? Си слова столько удивили Графа сколько и слышанныя имь от Графини Монмелань, и 6 3 HC

не сомитвансь, чтобы не было во всей сей инстрить тайны неблагогріятной любви его Тосударя: не знаю, милоспивый государь, св врискорбностію сму отвіналь, какое у до-вольствіе бракь принцессивь должень причинить Графинь, но выдаю, это отвыть ен не сстласуется сы упованіемь, коимь ты себя льстить. кажещься. Потомь повторивь ему отв слова до слова ръть госпожи де Мон-меліань и описавьему оштаянное со-стояніе, сь коимь оную произнесла, повергь сего принца вы смущение не удобь изобразимое. Предварень бу-дучи мыслію, что та, которую, онь обожаль, была точію дщерь Трафинина, не могь онь уразумьть, что причиняло печаль сел госпожи, и что имбло общественного св Адблеидою требуемое имв свиданіе. Во всю ночь сердце его терзалося смятентемь и безпокойствемь, и онь вознамбрился выши и узнать, во что бы то ему ни стало, причину гибеа и печали Трафининой. Онв лишь шолько услышаль о насшупленіи дня, какв побхаль во дворець кв королю вв намбреніи побудить, представить его королевь Лонгобардской,

ласкаяся найши при ней Астерію, или госпожу де Монмеліань, но кв совершенному своему злополучтю, ув Бдомился онь, что сія Принцесса убхала вы свой увеселишельной домы, дабы свободиться отв поздравлений приносимых в ей по случаю новаго ся достоинства; что Графиня туда ва нею послъдовала, что получила она от короля дяди своего дозволение остаться тамь до прибытия чрезвычайнаго Посла Лотаргева, коему надлежало св нею сочетаться именемь сего государя, и отвезти ее потомь вь италію. Печальный Принців Нівмецкій не сомнівваясь, что бы Астерія не была св нею же, помышляль только, что бы за нипомышляль полько, что от за ни-ми бхать, и перембнивь прежнее намбрение, видбть Конрада, воз-вратился вы свой домы, гдб не сказавы ничего Послу сблы на ло-тадь вы провожани Графа Алоста и четверыхы дворяны, и направиль пушь кв замку Адблеидину, имвл умв и сердце наполненныя сшра-хомв, любовію и печалію.

Сей Принцы не одины былы вы стю минуту достоины сожалыта; оны имылы еще точтю предчувство-

б 4 ваніи

ванти своего несчастия, и смвльство его побуждало преолол Бвать оныя сь меншею трудно тію, что взираль на оное какь на слабость Ду-ха его недостойную. Но не таково было сь Адблендою і несчастіе ел было ей совершенно свъдомо; ника-кое упование не могло усладить стро-гости онаго, и всей ся доброд Бтели едва довольно было, воспрепятство-вать ей погибнуть подь бременемь своего отчаннія. будучи жертвою полишики Конрадовой, увилбла она себя преданною вь объящи шакого тосударя, косто не знала она каглавъ его утвержденная, казалась точно пріуготовлять ей смятени, битвы и быдственныя возмущении; но наибольше прогало ея сердце позсоюзь быль производствомь такого. человъка, коего одного она нашла достойнымь ей понравиться, сего. Оттона, коего одна слава начинала дБлать ее чувствительною, а присутствіє совершенно ее побідило, того принца, коимі ласкала себя быть любимой, и который потаенною властію наді душею ея имі npi-

пртобрътенною, извлекь изв нея признанте горячности. Сколь жестокія причины ко размышленіямь для доброд Бтельной женщины! колико внутренних в порицаний з колико слезь и воздыханій! Несчастная Королева Лонгобардская оных в нимало не щадила и как будто бы ошибка, которую здблать думала, долженствовала потопиться вы источник в слезы ел, орошала она ими прекрасное свое лице, когда не имъла иных в тому свид втелей

опричь Трафини Монмелтань.

Видь, сь коимь она оное увъдала, способствоваль наипаче кь усутубленію ея прискорбія. В самый тоть день, когда наперстнику Оттонову надлежало увидьть Графиню, Король Оургундскій приказавь всьмь дамамь и вельможамь двора своего собраться вы покояхь Принцессиныхь, пошель туда самь, и когда увидых каждаго упражняющагося вы игры, или вы какомы нибудь особенном разговор во тогда всталь, и взявь Адблеиду за руку, повель вь свой кабинеть. Видь удовольствія сіявшій изв глазв его побуждаль младую принцессу думать,

что жочеть онь говорить о какихь нибудь веселостяхь, чего для и спросила у него сь улыбкою, не имбеть ли онь ей предложить какого нибудь потаеннаго пиршества. То, которое тебъ пртуготовлено, отвъчаль онь ей, есть надмъру лестно, и потому не должно быть лестно, и потому не должно быть скрытно. Король Лонгобардскій тебя любить, продолжаль онь, Імператорь на то соглашается, и желаеть, что бы союзь брачный соединиль вась на всегда; Лотарій понуждаль меня кь тому чрезь своего
посла, а Принць не для чего инаго
прівхаль подь именемь Трафа Нирембергскаго, какь для способствованія трактату сего знаменитаго
союза. Польза государственная, твоя,
и согласів моего совъта побудили меня
подписать оной; и такь, дражайшая
моя Адълеида, пріиметь ты завтра моя Адблеида, пріимешь ты завтра присягу вбрности отв посла Лотарієва, и поздравленіи отв всбхв пословв при моємв дворв находящихся, какв королева Лонгобардская. Принцв Нъмецкій не хотящій прежде показаться онымв, какв по обнародованти трактата, увидить дъйствіє того завтрешняго же дня, и будеть

булеть безь сомивнія первый изь тьхь, кои тебя поздравять. Стараніе имь прилагаемое о заключенім сего льла, великолушіе, сь коммь онь отказался вы пользу твою отв встхы правы на италію, требують, что бы изыявила ты ему за то особливую благодарность і я увърень о видь, сь каковымь видьль его поступающаго, что онь будеть радоваться, нашедь вы Адбиледьстю доваться, нашедь вы Адбиледьстю Астерію, коей спасль онь жизнь, и сія есть сугубая причина довльющая тебя побудить, принять его благосклонно.

надлежало быть во обстоятельствъ подобномь тому, вь коемь нажодилась Принцесса бургундская,
дабы уразумъть состояние ея сердца вь бъдственную спо минуту.
Душа ея обладаемая печалию и
удивлениемь не могла вспомоществовать усилю, кое разумь ея
искаль серъ дълать, дабы скрыть
свое смятение вы глазахы конрадовыхы; и какы послъдния слова сего
государя совершенно ея удручили, то
потеряла она употребление своихы
чувствы и упала вы обморокъ вы
обымти монарха, такы что мало

не доставало, что бы безм трное его удивленіе не привело и его въ таковоеже состояніе. Между тьмь не остонавливансь при различных мысляхь, причиненных вы немь симь случаемь, прикликаль онь помощь, и какь Графиня Монмеліань прибъжала сь женщинами Принцессиными, то всь ихь стараніи употреблены были кь возвращенію ей чувствь. Между тьмь, какь онь о томь старались, король бургундскій разсуля, что благоразуміє требовало не обнародовать сего толь скоропостижнаго зла, наложиль молчаніе на дамь находившихся вы кабинеть, и вощедь вы кругь, подаль знать составляющимь оной, что важная нькая вы домость принудила воеже состояние. Между тъмв не важная нъкая въдомость принудила Албленду вышин з и какр каждый почеть сти слова повельнемь, учинишь то же, то дворь разошелся, и оставиль конрада на свободь итти паки кы Принцессь, которая пришедь вы себя оты слабости, не могла вы тому свидытелемы. Оны лищь только вступиль вы кабинеты какы приказала она всымы изы онаго вытти. Выключая Графини, и когда не ви-ADAL

абла больше никого изb подозрительныхв: посль того, что произошло, государь, сказала она Королю, свогосударь, сказала она королю, сво-ему лядв, трудно бы мнв было, скрыть отв тебя тому причину з состоянте, вы коемы ты меня ви-дый, довольно тебв показало со-стоянте моея души, и я не хоту ста-раться тебя провесть, и не приз-наться тебв, что заключенный то-бою бракы, есть приговоры моея смерти. Я ласкала себя другою космерти. А ласкала себя другою короною, идумала быть достойною
того, что бы Оттонь говориль самы
о себь. Не возможно, чтобь не зналы
онь сы тыхы поры какы находится
при семы дворы, что Астерія и принчесса бургундская суть точію одна
особа; оны погнушался меня видыть; оны боялся моего присутствія, и старался нобудить тебя,
меня выдать единственно для того дабы привесть меня вв несостояние бышь за нимь. Сей обиды не могу и ему простить з однакожь, государь, продолжала она, св заплаканными глазами, не взирая на всю мою печаль и противность кв королю Лонгобар Аскому, послушаюсь шебя; но не нарушая должнаго мною tre6 B

теб в почтентя, могла бы я жаловаться на учиненную от тебя мнв тайну о трактат довльющемь рышить мою судьбину, однако не хочу я позабыть, что король мой родитель учиниль тебя на домною обладателемь, и что слава моя требуеть, быть подвластною твоему соизволентю. Одну милость испрашиваю у тебя, чтобы не принуждать меня видыть принца нымецкаго. Я приму посла лотартева, присяту его, и поздравленти всего твоего двора съ видомь, коего требуеть мое достоинство; но дозволь, чтобь убытала я Оттона.

требуеть мое достоинство; но дозволь, чтобь убылал я Оттона.

Конрадь по особливому своему блавторазумно уразумыль, что честолюбіе, быть когда нибудь імператрицею, было первою причиною отвращенія даблендина кы дотарію; но нехотя умножать печаль ея, открывь ей свою мысль, и будучи самы жестоко пронуть, что принцы нымецькій погнушался его союзомы, притворялся, будто приписывалы единственно движеніямы благородныя гордости то негодованіе, кое происходило точію оты любви; и посмотрывы на нее ласковымы видомы:

ты не должна сомн Вваться, дражайшая моя Адблеида, отвытствоваль ей, чтобы не предпочель я Оттона Королю Лонгобардскому, естьли бы оказаль онь мнь, что желаеть твоея руки; но домогательство его о окончанти брака твоего св Лотартемв, тайна, св коею умалчиваль отв меня произшествие его св тобою, и нерадънте, кое оно оказываеть, на-въдываться о Астеріи, увърили меня, что не ищеть онь твоего союза з и потому почель я за долгь не привлекать гн вва Императорова отказомь, коего не возможно основать на причинах в политических в, понеже государственный согласуются вст ст симь бракомь. Ты знаешь, принцесса, примолвиль онь, что дъвицы твоего достоинства съ шъмь раждаются, чтоов не располагать своих в судьбинь вв пользу своих в желаній, и что общественное благо есть единственное намбреніе, кое имі візаключаємых в союзахь себь преполагать дозволяется. Союзь сь лотартемь достоинь тебя, онь младь, любви достоинь, тебя любить, и корона Лонгобардская, присоединяясь кы бурбургундій Трансуранской, коей ты наслібаница, сооружаеть тобів такой престоль, коему довлібеть тестола нібмцовь. Я не хочу принуждать тебя увильть их в Принца, но имы причины не поступать сы нимы сурово, кои требують того, что бы принятыя тобою для избытантя его осторожности, ево не огорчили, ниже побудили его думать, что ты тымы ево обильть хочешь. Трафиня де Монмелтань, кою весь сей разтоворь извъщаль довольно о нещасти принцессиномь, и кото-рая не менъе какь и она досадовала на поступку Оттонову, начала тогна поступку Оттонову, начала тог-да говорить, и располагаясь по на-мбреніямь Конрадовымь, притворно охуждая Адблеиду за отвращеніє ея кь лотарію, примольила, что легко оную удовольствовать, дабы избъжать взора Принца нъмецкаго, не пристыдя Короля своего дяди: что для сей причины надлежить ей зав-трбе же Бхать вь увеселительной свой домь, и назначить тъхь, коихь она тамь принять кочеть, не упоминая о Граф в нирембертскомь, потому что она можеть притворишься

риться, будто не знаеть прибы-тія его вь віенну.

король бургундскій похвалиль сей споссбь, а Принцесса желавшая токмо свободы, предаться своей печали, склонилася на то вы спожы чали, склонилася на то во спожо минуту; и тако положено обло, чтобо побхала она тотчась по приняти посла лотартева, и объявила бы, что не возвратится ко двору прежде како для торжествовантя своего брака. Посло чего конрадо, не сомноваясь, что присутствте его ей во тигость, вышель, прося ее помышлять о тоть, что то, коимь небо опословатьмило облиться дабы по-Небо опредблило родиться, дабы по-велбвать другими, должны начи-нать обладаніемь самихь собою. Прекрасная Принцесса бургундская им вла столько великодушія, что не преминула исполнить сте нравоученте; но была молода, и почитала себя достойною быть счастаив бе. Оштонь казался ей заслужившимь ея сердце, и любовь овладбла онымв тъмв свободнъе, что показалась притомь не инако, какь подввидомь славы, лаская ее короною Императорскою, и супругою такого Прин-ца, который своими доброд Бтельми TOMO VII. B

и славными ДБлами всю Европу приводиль во удивленте. Н Бсколько минуть слабости весьма простипельны теряющему толь прілтную надежду.

Албленда лишь только осталась одна сь Графинею, какъ попустила свободное шечение своимь слезамь, и извявила вы глазахы ся весь ги Бвы свой противу принца Нъмецкаго. и шакв не довольно того, вскричала она , бресясь вв обняти геспожи де Монмеліань, что в Броломный Оптонь гнушается меня узнать, это забываеть онь Астерію, и своимь безмольтемь изываляеть ей свою холодность, надобно еще, что бы же-стокій располагаль мосю рукою вь пользу другаго, и нежелая быть моимь супругомь, заблался бы мо-имь тиранномь. Стя бъдственная мысль так в се поразила, что Тра-финя долгое время стояла не усиввая вв томв, что бы успокомпь изступленти возстающия вы душь ся от времени до времени. Стя Дама разсудя, что безполезно противу полагать сему источнику совыты и увышаній, вознам брилась хвалить ея печаль, воздыхать о ен сульби-

нв, и побуждать ее взирать на Оттона какв на величайтаго изв своих в непріятелей. Сія поступка была ей удачлива. Сколь ни великую кто думаеть имъть причину кв жалобамь вв любви, и сколь ни великое оказываеть кто негодованте, однако не можеть терпьть во устахь других в так в словь, кой самь се-бы дозволяеть; и как в не смотря на наше пристрасте чувствуемы мы, что правило, от коего оны происходять, дылаеть их в извинительными, то ее упущасмы мы их вы тых вы кои их в употребля-тоть либо вы угодность нашему гныву , либо для удовольствованія своего собственнаго.

Сте самое случилося надм Бру чувствительной Алблеиль она хотБла приносить жалобу на Принца Н Бмецкаго, хот бла его ненавид Бть, уббгать и забывать з но не хотбла того, что бы согласовались сb ея того, что оы согласовались со са типо приня противь него ополчилася в тогда слезы ен перестали течь, рыданіе остановилось, и перемънивь вдругь рычь, обвиняла точію самое ссея своимь несчастіемь; и искавь

причинь служащих в ко оправланію причинь служащихь ко оправданйю Принцеву, вошла нечувствительно вь сте состоянте слабости и унынтя, кои послъдують обыкновенно жестокимь прискорбтямь. Тоспожа де монмелтань ожидавшая токмо сел минуты, возпользовалась оною сы такимы проворствомы, что не имыла нужды употреблять плодовитыя рым, дабы увбрить ее, что прибыточно славь ея и покою, утушить на выки столсть не могуе шить на вбки страсть, не могу-щую быть болбе законною; и что не можеть она лучше отметить поступку оттонову, как в увъривь его своею жолодностію, что произшедшее между ими была только разумная издъвка, вы коей сердце ни мальйтаго участи не им бло. Хотя Адбленда находила потаенное затруднение послъдовать сему совъту. однако не преминула оному повино-ваться: но будучи тверда вы предпріятіи уббіать сего принца, и принудить его у Бхать ее не вид Бвв, просила Графиню учредить все кв ея от възду, моля притом ее не покидать. Госпожа де Монмеліан выла кв ней толь сильно прилъпившись, что не могла не склониться Ha

на толь горячую прозгбу, и возобновивь предь нею убърени стоего усердія и своея вбрности, принудила ее лечь на постелю, и постараться принять потребный для нее покой, дабы на другой день не ока-зывалось на лиць ея того смятенія, коимь душа ея вь сей бъдственный коимь дуща ея вь сеи обдетвенным день была терзаема, и вышедь, дабы быть на единь свободной, предаться разсужденіямь причиненнымь вь ней симь печальнымь произшествіємь, вошла вь свой покой; но какь безмірно она себя принуждала предь Принцессою, то не успыла ее оставить, какь глаза ея покрылися слезами, и избыточнымь пролитіємь оныжь, дали знать довольно, сколь жестоко тообала ее вольно, сколь жестоко трогала ее судьбина Алблеидина.

татъ и о бракъ положенномъ на мъръ между ею и королемь Лонго-бардскимь, не хотъль болъс мед-лить исполнентемь неистоваго своего. намбренія; и зная, что Адблеида имбла при сеоб только своих в женщин и не оольшой карауль для препровожденія, понуждаль Маркиза Отаньи воспользоваться таковымь случаемь, который казался толь благопоспъщнымь. Отаньи от того, не отрицался, и как тъ, коимъ надлежало ему вспомоществовать вь семь дбав, ожидали единственно. ихв повельнія, то скоро они собралися, и при наступлении дня Принць Италіанскій и Маркизь взявши ихь подь свое предводишельство, по-ъхали вы лъсь, который необходимо надлежало пробажать Принцессъ, для прибытия вы замокы Дланинь [такь называли сей дворець] потому что быль назначень един твенно для охошничей забавы і и засбаши во ономь ожидали часа удобнаго для произведентя въ дъйство порочнаго ихъ предприятия.

Казалось, что Адблеида хотбла сама споборствовать успбху сего намбрентя. Стя печальная принцесса

не могшая вкуштть пріятностей сна, встала и приказала открыть у себя окошки толь рано, что дворь, по пробуждении короля бургундского лишь полько услышаль о союзо его сь лотартемь, какь толпою вь покояхь ея весь собрался. Посоль Лон-106ардскій последоваль туда за Конрадомь: п когда всё учтивости потребныя ири сей церемовіи были отправлены, то сбла она вь свою колосницу св Графинею Монмеліань и двумя свишы своея Дамами; ис прочіе имбли повельніе прібхаті кв ней на другой день, и сте не дблало свиты ея толь знатною, что бы удержать дерзновенных в искавших в ее обидьть. Вы самомы дбаб принць кталізнекій не успыль примъшить малаго числа, ее провождавшихв, какв не сомнь. вался о успыхы своего намырентя: и нъкоторыми опважными словами и знашными объщаніями ободризь свою артель, кв подкрышлению своихв силв, вышель изв своей засъки вы самую ту минуту, какы увидыть колесницу выбхавшую вы лысь, и напалы на караулы принцессины сы такимы свирынствомы, что B 4

легко можно было видбть, что не хотбль онь щадить ни одного человъка. Адбленда лежавшая вь объятіяхь госпожи де Монмеліань, погруженная вь глубокую задумчивость, и имбешая очи орошенныя слезами противь воли ея текущими, не слышала и не видьла св начала сего произшествія. Но Графиня не вь такой будучи задумчиности, выве-дя ее изв сего состоянія усугублен-нымь своимь воплемь, ужась занымь своимь воплемь, ужась за-няль мысто печали, и вспомоще-ствуя своимь женщинамь вы призыва-ніи помощи со всых в сторонь, по-будила карауль свой кы обороны, когда выроломный Алберты подыба-жая кы колесницы вы провожаніи ны-которыя части людей своихь, умертвиль кучера, приказаль обры-зать вожжи, и готовился выша-щить принцессу, коей большая часть караульныхы были побиты, ранены или обращены вы быство Отаньемь, а остальные жищники не подавали ей нималой надежды не подавали ей нималой надежды кь освобождению не взирая на усильное ея и женщинь ея сопротивление.

между тъмь, какь противились онь жестокости Албертовой сь му-

жествомь

жествомь приводившимь его вь от-чаяніе, влюбленный принць НБ-мецкій, выбхавшій самь шесть изь Втенны, Бхаль по дорог в кв замку Діанину, и по несвъдомому движенію спешиль настичь адблеиду. Онь нію спешиль настичь адблеиду. Онь находился еще вь довольномь отстояніи от льсу, когда нькоторые изь караульных вобжавших вкь городу сь нимь встрытились. Шишакь его быль опущень, но сій изумленные люди увидя шестерых вкавалеровь вооруженных и верьхами, не заботились ихь узнать, дабы просить ихь о помощи; и подыбхавь на лошадях всючкь кь подръхаво на лошадяхо своихо ко нимо : кто бы вы ни были, вскричали они, спътите на помощь ко принцессъ, которую разбойники силятся похитить. Не требовалось болье для храбраго Оттона: возбуждень будучи жаромь, который приписываль онь единственно своему мужеству, погоняеть онь своего аргамака, крича своимь людямь, что бы за нимь слъдовали, въбзжаеть вы льсь, и держа вь рукь своей саблю устремляется на хищниковь вь са-мое то время, когда несчастная Адвлеида становится ихь добычею.

Неустрашимый Принцъ Нъмецкій будучи подкрыпляемь Графомь Алостомь и четверыми своими служителями не даеть ни одного удара непричиняя смерти, или не прикодявь несостояніе биться; онь продирается, убиваеть, поражаеть и двлаеть себь скоро проходь до колесницы, гды принудя Алберта кь оборонь увидыль себя принужденнымь оставить Принцессу, дабы помышлять точію о своей жизчи.

Сти два гордые соперники не узна-вая другь друга, ниже въдая прямую причину ненависти, которую мую причину ненависти, которую другь ко другу чувствовали, начали тогда такой бой, который бы непремыно быль быдственень одному изь нихь, ежели бы Принцы Италізискій примытивь, что артель была вся либо побита, либо ранена, и
что станьи самь испускаль послбдній вздохв, не убоялся бышь окруженнымь своими непріятелями, и быть отв них поиману и узна-ну. Сія мысль овладъвшая имь вь ту минуту, когда Оттонь жестоко на него устремлялся, уменшила его свиръпство, и не видя никакова спо-соба къ продолжению своего предприamia .

ятія, скочиль вдругь на лошадь, и не имбя болбе иныхь мыслей, какь скрыть начальника от глазь конрадовыхь скорымь побътомь, пришпориль своего коня, и скрывшись какь молнія, оставиль своего сопрошивника во удивлении какв о сей поступкь, такь о опасности, коей подвержена была Принцесса. Но не имъя болъе неприятелей кы сражению. и думая, что то не иные кто были какъ разбойники принявщіе намъреніе ее похитить, не разсудиль за благо за нимь гнаться, и старался только о безопасности Адблеидиной. Она вышла изв своей колесницы со своими женщинами, и не смвя удалиться опасаясь найти других в хищниковь, ожидала подь древомь успъха битвы своего избавителя. Какв всъ бойцы имъли шишаки свои опущенные, то не узнавала она никого, но храбрость ся защитника, и движеній ея благодарности, побуждали ее брать шакое вы немы участіе, что радость почувствованная ею о его поббаб, побудила ее почти позабыть то, что не доставало только одной минуты заблаться ей наинесчастныйшею принцессою вовсемь свыть, Menay

Между тъмь Оттонь искавшій се глазами, примьтя издали четырехь женщинь между деревьями, и не сомивваясь, что бы не была она вы числ в оных в, сп вшиль св ними соединиться. Онв сняль свой шишакв, и сошедь св лошади, подошель кв ней, но увы! что здълалося св нимь нашедь вв принцессъ бургундской, сто Астертю, коей сердце его назначило корону императорскую; и сколь велико было удивленте Адълеидино увиля вв своемв избавитель то принца, коего хотыла возненавидьть и изгнать на всегда изв своей памяти. Онв нребыли изумленны и смотръли другь на друга долгое время не могши вымолвить ни одного слова. Ото своемь несчасти, бросаль взоры то на графиню монмелтань, то на находившихся при них в женщинь, какь будто для того чтобь узнать, правда ли, что виединиться. Онв сняль свой шишакь, женщинь, какь оудшо для шого чтобь узнать, правда ли, что видимая имь была Принцесса бургундская? Но почтеній тьхь и другихь, и смятеніе Графини напоминавшей ему то, что выговорила она Алосту, открыли ему совершенно сіє бъдственное таинство; онь не могь болье скрыскрывать безмърныя своея печали, и упавь кь ногамь Адълеидинымь, какь человъкь отчаянный, Ахь: злополучный Оттонь, воззопиль, что ты здБлаль, и вь какую бездну зло-ключеній повергь себя? Отчанніе толь живо вь глазахь

сего Принца было написано, что Адблеида не имбла труда узнать несправедливость своих в подозрбній, и новый родь мученій, коих в стали они обое жертвою; но не смбл еще предаться своим предчувствованілмь, и хотя, что бы оныя были изтолкованы: да чтожь, Государь, сказала ему, не уже ли раскаеваешься шы вь томь, что соблюль Адблеиду для

Короля Лонгобардскаго?
Ахв: Государыня, отвътствоваль неутъшный принцы нъмецкій, не усугубляй злополучія моея судыбины. Лотарій меня обмануль; ты подтвердила мое заблуждение, и смерть теперь единымь будеть пред-мътомь моихь желаний. Увы! продолжаль онь, я обожаль Астерію, и желая положить кь ногамь ел сер4це мое и корону, убЕгаль единственно Адблеиды, и ускоряль 6Бд-ственнымь ея бракомь, боясь, чтобь

не была она препоною моему благополучію, а между шъмь вм Бсто того; чтобь поспешить сею минутою, на въки испровергнуль я оной. Алъле-ида есть сама Астерія; я служу самь моему совм Бстнику; жертвую ему моею Принцессою, и будучи над-мбру строгимь блюстителемь мо-его слова, вонзаю самь кинжаль вы грудь свою. Ньть, примольнаь онь, вставь вы изступленти, ста престу-пленте не можеть инако загладиться

какв пролиштемв мося крови.

Постой, государь, св жаромв пресъкла нъжная Адълеида, уразумывтая бъдственное его намърение, постой, не представляй взору моему тораздо еще больших в злополучій, нежели шБ, кои для Меня назначены зоставимь излишнія собользнованіи, й учинимь себя другь друга достойными твхв склонностей, кои мы другь другу вперили, искавь лъкарства противу наших в злополу-чти единственно вы нашей добродъ-тели. Сти слова произнесенныя сы видомы величества удобнаго возобновишь му дрость и благоразуміе в ду-шъ обремененной отчанніемь, про-извели в Оттонъ то дъйствіе, Koero

коего прекрасная принцесса бургундская от ник ожидала: он о покрасивав устыдясь своего гибва; и возэрьвь на нее св толикимь же потшеність, сь коликить удивленість: упусти, государыня, сказаль онвей, волнующія движеній сердца пораженнаго наичувствительн бишими ударами. Но, продолжаль онь, воздохнувши, сти мъста представляють
тебь толь печальные предмъты,
что не должно тебь отваживаться пребывать забсь долбе : помыслимь о швоей безопасности, и соизволь повельшь мнь, кула довльеть мнь тебя отвезти. Вb Втенну, государь, поджватила она, подавая ему руку. замокь Дланинь не можеть быть уб Бжищемь довольно кръпкимь, дабы освободиться мнъ отв насиля, отв коего храбрость твоя меня избавила, и я не могу довольно скоро изв Бстить Короля бу ундскаго о обязанности, которою я теб в долженствую. Несчастный Оттонь отвытствоваль не инако какь возведентемь очесь своих в на небо; а свища ихв стоявеон , ийнэльдто da в тнэтисп den всиг дошла кв нимв, какв скоро ихв идущих в увидбла, а потомы пошли BCB

всв на то мвсто, глв стояла колесница Принцессина. Между шъм как в Трафь д' Алоств приказываль исправлять во оной испорченное, Адельи-да просила мнимаго Графа Нирембергда просила мнимаго Графа Нирембергскаго, что бы осмотръть нъкоторых из тъх несчастных в, кои на них в напали. Принцы тот час ее послушался; и приказаль снять шишакь у главнъйшаго по виду из в сей шайки; оной тот час в узнань был в Принцессою и ея женщинами за маркиза Отаньи; и сте перемънивы мысль ея, что то были разбойники, утвердило ее вы намъренти, возвратиться ко двору. Что касалося до Оттона, то сте открыте не подавало ему нимальйштя причины сомнъваться, чтобы какой нибудь сокровенный солюбовникы не воспртяль сего намърентя; и хотя не зналь оны пребывантя Албертова вы Дофинъ, и союза нія Албертова вь Дофинъ, и союза его сь Отаньемь, однако не преминуль вы томы его подозръвать, вспо-мня виды и свиръпство незнакомца, коего скорое бътство ево вы толь ве-ликое привело удивление; и открывы тогда тайныя движении ненависти, кою возчувствоваль оны кы сему принцу, оная оты того усугубилась, и какъ

и как в плачевное обстоятельство настоящаго состояния не дозволяло ему бол ве мстить принцу Италинскому за интерегы своея любви, то клядся во внутренности своея души подкрылять бол ве прежняго пользу Короля Лонгобардскато противь сего дерзновеннаго, и толь изрядно утвердить на глав в Адвлендиной корону толь дорого ему стоявщую, что бы дерзновенный Алберть потеряль совер-

шенно надежду обладать ею.

Между тъмв, когда колесчица была тотова, Принцесса сбла во оную сь Трафинею и сь двумя другими женщинами, а одинь изь дворянь Оттовновых в хотвль имь служить выбото кучера. Сей Принць, Трафь Алость, и другіе вельможи его свиты, сбли паки на коней, и всб выбств воспріяли обратной путь кы городу, гдв уже извыстно было приключеніе сь Принцессою; Двое было приключеніе сы Принцессою; Двое было приключенный потась откомандироваль свою гварайю; и большая часть шляжетства выбсть со оною выбхала. Самь посоль Лотарієвь свль на коня готова, принцесса съла во оную съ Самь посоль лошартевь свлы на коня Tomo VII.

какь и другіе, дабы имъть участів вь ея освобожденти: и побъдоносное Адблеидино войско лишь только вы-Бхало извл бсу, какв увидбло Конрадово ; но видь спокойствія, который казался владычествовать вы колесниць и вв глазахв всьхв проводниковь оныя, кои всв бхали св открышыми лицами, побудиль ихь ду-машь, что ста Принцесса имбла защи-тниковь, кои были поспышные ихь; почему и побхали они тише, и приближаясь малыми шагами, окружили колесницу. Тогда всяк в остановился, и посоль Лонгобардской обознавь Графа Нирембертскаго, не со-Принцесса долженствовала своимь избавлентемь; что она ему и подтвердила, разсказавь о опасности., коей была подвержена, и какимъ образомь отв оной свобо дилася.

посоль лотартевь приносиль множество благодарений мнимому Графу, коего всегда притворно почиталь за министра и любимца Императорова. Вст вельможи двора конрадова, коими онь быль совершенно незнаемь, дивясь и плънясь величественнымь его и вомнственнымь видомь, такожь

кожь и прелестьми сіявшими во всей его особь, усердно его поздравляли, и при воззр Бній на него ощущали себя обладаемыми симь почтеніемь, симь удивленіемь, кое государи одни умбють внушать вы других в людей. Принцо нъмецкій не взирая на смя-тенїе своея души, принималь ихь сь пріятною ласкою, коею в бичаль всв свои изящныя качества; и сія знаменитая свита, вступивь вь путь, прибыла властно какв торже-

ственно вь городь.

По справедливости было бы сте торжественно для обоих в свытльйших в любовниковв, естьли бы сердца ихв, посреди оказуемых в побымелямь почестей, не возчувствовали всых мучений сродных в побыжденным в. Вы самомы дыль по глубокому ихв мученію, по безмбрной задумчивости, казались они гораздо менбе влекущими за собою побВду, нежели привязанными сами кв колесницъ нъкоего гордаго побъ дишеля; и это было для них в счастів, что можно было приписывать их в состояние воспоса б довавшему тогда произшествию; но печаль Алблеидину почли единственно слбд-

ствіємь ужаса, причиненнаго ей от сего случая, а Принцеву без-мърнымь цъломудріємь не могшимь терпъть похваль приписуемых в его храбрости; одинь Конрадь вы томы. не быль обмануть.

Сей монархв, принявшій ихв вы перьвых врашах своего дворца, й извъщенный о смерши Ошаньевой, и извъщетный о смерти Отаньевой, и что Принцесса долженствовала своим в избавлентемь Графу Нирембергскому, лить только увидьль ихь появившихся, какь пошель кы нимы на встрытенте, и чувствительныйшею ласкою изывиль имы свою радость и благодарность. Послы перьвых учтивостей Адысила давызнать, что желаеть вышти, Конрады вы провожании точно одного Оттона повель ее вы свои честоги прадговоры вель ее вы свои чертоги. разговоры были тамы о похищени сея Прин-щессы, и о дерзновени Маркиза д' Отаньи, коего ни она ни посолы не могли угадать побудившей ко тому причины; на король бургундский не имблю труда оную проникнуть, знай со какимо жаромо вступался оні за Принца Италіанскаго. Однакожо не разсудя за благо обнародовать гвбвю свой противо Алберта, притворился, будто имбеть оной токмо про-тивь своего любимца, подозрввая его, что имбаь онь дерзновение

Обращить глаза на Принцессу. Принць Ньмецкій не сомнываясь о политикъ Конрадовой скрываль равно как в и онь свою мысль, и как в сей разговорь кончился положеніемь на мбрь, чтобь зд блать твлу Опаньеву таковую казнь, каковой бы онь достоинь быль живой, то король бургундскій желая оставить Аль. леиду на свобод 5, и оказать Оттону часть своея благодарности, не открывая того, кто онь быль, повель его сь посломь вы свои покои. гдб предв всемь своимь дворомь выхваляль оказанную имь принцес-

выхваляль оказанную имп принцес-ст услугу обрявя, что сти сущь новые узы привязавште его кв Импе-ратору на всегда, и просиль его взять комнату вь его чертогахь. Оттонь слушаль и принималь похвалы его какв Графь на орыя какв Принць нътецкий, и хотя по-мышляль точно, чтобь удалиться оть такого двора, коего презмыты возобновляли печаль его, и не имбль такой надежды вильть перемьне-Т з нте

ние своен судьбины з однако не могь вознам Бришься вы Бхашь изв областей конрадовыхв, не поговоривь еще одинажды св Адълеидою; и еще одинажды со адълендою, и разсудя, что случаи предстануть кв тому удобные будучи вы чертотажь королевскижь, склонился безы труда на его прошении. Сей монаржы провель его самы вы приуготовлению для него комнату; и пребывы тамь доволько времени, дабы удовольствовать желаніе, кое вст вельможи имбли его видбть и слышать, вышель: но будучи сильно увърень, этпо имена Нирембергскаго Трафа и Астеріи причинили какую нибудь ошибку между Оттоном и Принцессою бургундскою, оставиль их в не для чего инаго, какв только чтобь помышлять о способахь вы томь извясниться, и оную испра-вить, естьми то вы его будеты власти.

принцы Нъмецкій лишь только находился одины сы своимы верьжовнымы конюшимы, какы переставы себя принуждать, изыявилы всю огромность свсего отчання, разсказавы ему о бъдственной тайны своего произшествія сы прибытая

тія сто вь Ишалію и во области Конрадовы. Трафь Алость ужасаяся состоянію сердца Принцева, употребляль вс в свои стараніи, дабы уснокоить его изступлении; и воспользуясь способами обыкновенныя политики большой части государей, даль ему знашь, что можещь онь еще удержать и испровегнуть бурю имь возстановленную, совътуя ему открыть Королю бургундскому любовь свою и ошибку. И безь сомивнія, примолвиль онь, сей честолю-бивый монаржь не усомнится нару-шить трактать свой сь Лотаріємь, и предпочесть для своей племянницы корону Императорскую коронъ Лонгобардской.

Сїй слова возбудивь добродьтель Оттонову, побудили его покрасньть; и посмотрывь на Графа взорами по-казующими, сколь онь удалень отв таковой мысли: естьли бы конрадь, сказаль онь ему, быль удобень нарушить свое слово, то бы принудиль я его мосю шпатою къ соблюденю онаго. Я обожаю Адысиду, потеряю можеть быть жизнь, потерявь ее, но сколь бы ни велики были любовь моя и оттаяніз мое,

T 4

ОДНАКО

однако не куплю никогда моего счастія со вредомь моея славы. Увы в какую надежду, продолжаль онь, могла бы имбть дражайшая моя Принцесса на сердце вброломное в лотарій меня обмануль: но примбрь ли это для меня в я спбшиль его бракомь, я подписаль трактать; Трафь! надобно умереть, но слбдовать своей должности. Таковы, были мысли сего великаго Принца; и между шъмь, какь составляли онь, удивленіе и вниманіе его наперстника, склонности прекрасныя Алблеиды не менъе причиняли оныхь вь, Трафинъ Монмеліань.

Она уже не была болбе стя Принщесса, влекомая жестокими движентями своея страсти, и коей неограниченная печаль казалася желающею восторжествовать надь разумомь; это была влеленда тронутая своимь не часттемь, безь смятентя, безь слабости, благоразумная, умъренная, и коея доброльтель одерживала побъду. Сттонь вбрный, преданный самою жестокостто своея любови, и болбе прежняго лостойный всей ея горячности, вмысто приведентя во ослаблене ве-

дикосши

ликости ел духа, возобновляль вь ней и должность и славолюбіе. желаніе удостоиться его почтенія, и пріобрбсть его дружество, не могши болбе надбяться им вть его супругомь, произвело нады нею болбе нежели вов совыты, кои ей подать можно было. Возлюбимы сего героя, говорила она госпож в Монмелань, когда были он в безь свидытелей, возлюбимъ его до гроба; но пусть будеть по по дружеству служащему кв нашей славь. Возлюбимь его какь нашего избавителя и наивеличайщаго извенаших в союзниковь ; и как в на добно, чио бы любовы изчезла, пошому что разумь того желаеть и честь повелбваеть, то принудимь его по большей м Брв не переставать никог да нась почитать.

увы сколь оны нещастливы!

вскринала Графиня вы слезахы, почно сердий столь другы друга достойныя, должны толь жестоко
разлучиться: Принцесса бургуниская возложнула при семы восклицаніи, но была не меные тверда вы
своемы предпріятіи і и будучи сама
вы себы увырена, желала, что бы
Оттоны могы увидыться сы нею
Т 5

тайно, дабы дать ему знать, что жочеть она употребить имбющую надь нимь власть единственно кв тому, дабы побудить его, подобно ей бороться сь своею страстію и

преодол Бвать оную.

Таковыя побъды не одерживающей, не дълая себъ крайнъйшаго насилія. Но гдъ таковая добродьтель, которая бы ничего не стоила? И можно ли ласкать себя имъть оную, того не испытавь? Свътльйшая королева Лонгобардская не имъла ни одной спокойной ночи; и не сомнъваясь, что надобно было Оттону на всегда от нея удалиться, не могла вообразить себъ сего бъдственнаго часа безь пролитія слезь источниковь; но какь всякой знакь ея горячности служиль ей оружіемь кь защищенію, то имъла тъмь бол ве мужества выдержать послъднее нападеніе любовію ей пріуготовленное.

Между тъмь принцы нъмецкій боясь по справедливости, что бы конрадь не открыль его пламени, и не осмълился бы предложить ему нарушеніе практата, вознамбрился оставить его области, ъхать немедльно вы нъмецкую землю, и

употреблять

употреблять впредь на снискані еславы тв стараніи, коихв не могв бол бе употребить на пріобрътеніе любви. В сих в мыслях спъщиль искать способовь увид вть Адвленду безьиных в свидътелей, кромъ Графини Монмеліань и Графа Алоста. Для сей причины на другой день провідавь, что Король бургундскій им бль тайный совіть сь своими министрами, и что по видимому выдеть онь оть туда поздно, употребиль онь сте время, дабы пройти вы комнату Принцессину, гдб дворь еще не собрался. Алость предварившій его, и знавшій его намбреніе, вощель тотчась кь графинъ, и увъдомиль ее о пришествїи Принцевомь, моля ее, доставить ему особенное свиданте, Сія Дама, коей высокая доброд Бшель Адблеидина довольно была свъдома, и которая не сомнъвалась, чтобь и Оттонова оной не соотвътствовала. не разсудя за благо, отказать ему въ сей благосклонности, пошла тот-чась вы кабинеты принцессины, дабы пріуготовить ее кы сему свиданію. Адблеида того желала, однако не преминула его убояться; она подумала н бсколько времени, как в будто ДЛЯ ТОГО, ЭТО бы посовытовать ch

св своимв сердцемв, и узнать, довольно ли оно твердо вв своихв предпріятіяхв, дабы подвергнуться отв него требуемому. На конецв вдругв гознатврясь: пусть онв придетв, Графиня, сказала она покрасиво бы его и лишиться и привести. вь отчанне. Сказавь сти слова, пош-ла она вь другой кабинеть, куда только поимянно входить имьли,

право.

Право.

Госпожа Монмедіан введа туда
Принца, который показадся в спо
самую минуту. На лиц его так в
изображено было состояніе его души,
тто не могла того не усмотрыть
надмбру нъжная Адблеила. Сердце
ея было тым подемгнуто ; но
скрыв свое смятеніе, дабы не усугубить Принцева, подошла к в нему
с тым видом благоразумным в
величественным коего он сталь
обожателем с в пеобвой минуты ея с в обожателемь св перьвой минуты ся св нимь свиданія. Онь быль шъмь пора-жень: и не могши лишинь себя у довольствія извявить ей свое почтеніе и удивленіе, бросился квея ногамв, и возгръвв на нее шакими глазами, вв коихв спорв любви и разума живо изоора-

Mioopamend out to out baman ; тосударыня, сказаль ей; будучи рабомь моего слова, полеергаюсь сному не смъя ропшать противу на чальниковь моего злополучія з я но должень вь томь никого винить кром Б самого себя; б Бдственное заблужденте меня обмануло; счастанвь я, естьли могу быть одинь жертвою оному, и естьли несрав-ненная адбленда можеть напсминать иногла безв ненависти о несчастномь принцъ нъмецкомь. Сім слова пресъкаемыя вздохами, толь жестоко тронули сію принцессу, что не возможно ей было удержать слезь своихв. Сего не довольно для Адблейды, государь, сказала она, протягая ему руку, чтобь не ненавидьть Оттона, благодарность ел требуеть болье отв ся сердца: она хочеть ево любить, быть отв него любимой, и помнишь д немь вычно; но желаеть, что бы сія горячность была достойна ихв обоих в, что бы не заключала она вы себъ склонностей, нарушающих в должность, кои намь утущить дова Бетв. и такв будь, государь, продолжала она св большею твер достію,

достію, будь другомв и подпорою лотарію; позабудь, что онв твой совм Бстникв, и взирай на него единственно как в на супрута Адб-леидина. Съ симъ деговоромь, го-сударь, объщаю я тебь дружество гораздо основательнъйшее и постотораздо основательнымее и посто-яннымиее нежели заразы, кои от-сутстве и время изтребляють всег-да вь сердуб человыческомь. Акв: несравненна принцесса, вскричаль влюбленный Оттонь, воскищень будучи оть удивленія, сколь трудно восторжествовать надь толи-кимь множествомь новых причинь тебя обожать. Но на конець ты того желаешь, судьба сама меня кв тому осуждаеть, и какь сте происжолить по сабному послушантю кь твоей воль, что мегу я исправить преступление ошибкою моею учинен-ное, то здълаю я себя толь достой-нымь того почтения, кое ты мнБ объщаеть, что можеть быть признаешься шы когда нибудь, что судьбина моя несчастлива.

принцесса бургундская весьма чувствовала по себ в самой то насиле, кое дълаль себ в Оттонь, говоря такимь образомь, и отдавала ему

спра-

справедливость во внутренности своего сердца; но не хотя вмъщивать никакого знака слабости вв толь благородныя мысли, не выговорила ничего могущаго подать ему знать состояние ея души; и ободряя его предаться со встмв славт, похвалила она принятое имв намврене от нея удалиться, и приняждала его поспъщить своимь от в-Бздомв. Несчастный принцв нъмец-кій обнадеживаль ве вы томы воздыхая; и хошя обое примъчали въ изгнана изв сердець ихв; хотя Адблеида знала, что можеть од-нимь словомы испровергнуть всъ его намъренти, и Оттонь чувствоваль самь вь себь, что не будеть онь, можеть быть, властень противиться собственному своему благополучтю, однако наложили на себя толь твердый законь повиноваться своей судьбинь, и счишали толь позорнымь, что бы молва обв нихв прошла, что они предпочли страсть свою чести и должности; почему и показывали вь глазахь своихь пламя ихь сожи-Гающее единственно для того, дабы уважить болбе благоразумие ихв разлучающее

лучающее. И как в будто бы обое сообщили другь другу сокровенныя свои мысли, вознамбрились он в вдругь прекратить такой разговорь, который приводиль доброд втель их в вы наистрожайщее искущение; и не упетребляя инаго языка кром в глазь своих вы простимись другь св другом вы выно. Опшонь под вловаль руку принцессину, всталь, поклонился ей низко, и вышель, не могши вымолвить ни одного слова. Печальная Адблеида хранила то же безмолвіе, и проводила его до дверей своего кабинета, почти не зная что дблала. Трафиня примътившая то, принудила ее возвратиться; и выпроводя принца й графа Алоста потаенными проходами, дабы не были они никъмь видимы, оставила ихь во дворцовых в садахв, й пришла паки кь Адбленав.

Сій Принцесса платила тогла дорого за учиненное себ в принужденіє з никогда печаль не бывала толь жестока, и не изливалась толикимь множествомь слезь. Трафиня, коей несчастіє Оттоново не давало силы остановить причины столь справедливыя, сколь бы она то за долгь ночитала »

читала, естьлибь нашла ихв поро-чными, вспомоществовала ей вы семь печальномь упражнении; и быственное удовольстве, предаться оному, безь сомнёнтя бы упражняло ихь вь остатокь сего дня, естьли бы не увбломили Принцессу, что дворь собрался вь ея покояжь. Стражь, что бы не открылось про-Страхь, что бы не открылось про-исходящее во внутренности ся серд-ща, принудиль ее стараться, при-нять на себя спокойный видь, и итти въ кругь собравшихся. Ме-жду тъмь какь прилагала сна всъ свои старании, дабы скрыть оть толь многихь взоровь на нее устре-мившихся, смущение ся души, принцы нъмецкий не хотя медлить своимь оть бздомь, отдаль приказь Графу Алосту, дабы все было готово къ наступлению дня; и пошедь къ ко-ролю въ ту минуту, когла вышель наступленію дня з и пошедо ко королю вь ту минуту, когда вышель онь изь совьта, просиль допустить его на особливую Аудіенцію. Сей монархь, коему тайна Оттонова и Адблеидина была свъдома, и который только лишь совьтоваль сы своими министрами о способахь, служащихь кы нарушенію слова даннато Королю Лонгобардскому, не подвергнувь TOMO VII.

вергнуво себя войно, велбло ему топчась войши во свой кабинеть; и как в глубокая его задумчивость утвердила его вы сихы мысляхь: дозволь, государь, сказаль онь посмотры на него пристально, что бы поступаль я св тобою какв св Прин-цемь Нъмецкимь, и принесь оному жалову на малую довъренность которую пы извявиль умолчавь которую ты извявиль, умолчавь оть меня, что почитаемая тобою за Астербо, имбла счасте тебь понравиться. Я бы вывель тебя изв заблужденія, избъжаль бы трактата, и никогла бы Адблеида не досталася Лотарію. Оттонь пришедшій не вы такомы намбреніи, что бы скрыть мысли свои оть Конрада, и усматривавшій довольно то, кы чему клонилися таковыя слова, не умедлиль своимы отвътомы; и ополчивы себя противы своей любви: признаюсь тебь, госвоей любви: признаюсь тебь, го-сударь, сказаль ему, сбожаю Адьлеиду, и чувствую, что пламя мое послъдуеть за мною во гробь. Но продолжаль онь , кстда бы учиниль я тебь вь томь признание прежде того, какь позналь я принцессу буртундсвую въ Астеріи, то не быль

бы я и шъмь счастливье, потому что подписаль я опредъление моего несчастия, прежде прибаду моего вь твои области. Дружество мое кв королю Лонгоб раскому меня почто опь мой солюбовникь; онь удостовбриль меня, что портреть сея Принцессы, доставшійся ми в не-запнымь случаемь, быль какія ни-будь незнакомицы. А я влекомый сими ложными наружностьми довъренности и горячности, не имъль иныя мысли кромъ той, что бы испровергнуть замыслы Князей Ита-ланских , противъ него сооруженные, побудивь его соединиться сонозомь, могшимь утвердить на главь его корону: единственно союзь сь тобою удобень быль исполнить толь великое предпріятіе:

Я зналь намбрени, твои на Италю, и союзь твой сь берангеромы и сыномь его Албертомь; и не сомны имь Лотарія, естьли бы быль подкрыпляемь Цесаремь, вознамырился я дать тебы знать прямую твою пользу, и здылать Лотарія обладателемь Альлеиды. боясь, Д 2

что бы Императорь не восхотвав сватать ее за меня, и не положиль бы чрезь то непреодолимой препо-ны моему желанію, что бы искать ту, которую я обожаль; спѣшиль я заключипь трактать сь Королемь Лонгосардскимь, склонить на оной Императора моего родителя; и уже послъ сего бъдственнаго обязательства отправился я кв теоему двору. Ты знаешь остаток в, государь, примольный онв, и потому довлбеть тебб разсуждать о моемь отчании. Однакожь будучи вбрень моему слову, жертьую моею любовію, и требоваль отв тебя сего тайнаго свиданія только для того, что бы обязать тебя, седержать данное тобою, и подтвердить теб мое объщание, что бы вспомоществовать теб Б моими войсками и рукою, послику будешь ты утвержать права Короля Лонгобардскаго. Польза Адблеидина, слава ел, покой, и мое кв ней гочтение, принуждають ме-ня оставить титуль солюбовника ея супруга, дабы носить на себъ точно звание союзника и друга: Я не перестану никогда быть онымв, и неприятели его будуть и мои вра-TU.

ги. Естьми бы гей Монархв и я требовали равно ея клятвы, естьли бы признание мосго пламени его предварило, то бы безь сомя вызя не олержаль онь первенства надь Оттономь: но я изкопаль самь себъ б Бздну; я возбулиль его любовь; я служиль его нам бреніямь, и зд блавпись по редственникомь и подпорою оных в, должен в единственно помышлять о том в; что бы исполнить то, чего требують оть меня ть узы, кои ад Блеида и моя честь дьлають для меня толь освященными, что не доватеть мнб искать нарушенія оныхь. Св сими мыслями, государь, я св тобою прощаюся, и возвращаюся вв мои области.

Король бургундскій находился вы такомы удивленіи слыша го-ворящаго такимы образомы того принца, вы коего юность, любовь и честолюбіе долженствовали вперять добродытель не столь стротую, думалы насколько минуть, что скрываеть оны прямыя свои мысли, лабы познать его собственныя, и обывшть себя его непрілтельный, сстьли оны станеть колебаться, послыто, что открыль лабы оны

онв ему о любви своей кв Принцеств, дабы нарушить договорь св лотартемь. Но конецв его рбчей, коихв не могь довершить безь движентя, и искренность стявшая изв глазв его, не взирая на безмърную его печаль, увбрили его о истиннъ словь его; по чему не смъль онь извявить ему собол Банованія, кое причиняла вы немы таковая великость духа: и хотя честолюбіе по-буждало его желать союза сь Цесаремь предпочтительно Лотарієву з однако каззася онь ему толь твердымь вь намбрении исполнить практать, что боялся его раздражить предлагая нарушенте онаго. И такь разсудя, что будеть безполезно и можеть быть опасно, показать ему другія склонности: толь рБдко бываеть, государь, отвочаль ему, чтобь найти толь высокую премудрость вы принцы твоих высокую претудне рость вы принцы твоих выбокую принцы не довабеты тебы чудиться тому безмольно, кое причиняеть мое удивлене: но хотя для меня крайны бользненно не быть сопряжену сы великимы Оттономы узами гораздо тысь великимы себы дресь на претудения предоставляющими резоновыполитическихы, однако чинимое имь себ Б днесь на-CHAIC ,

силіе, и побіда одержанная имі наді самимі союю ві таковомі случай, коему большая часть людей уступать любять, служать мнб утристемь, не оставляя мнб нималаю поводу сомніваться, что тоть, который преодоліваеть слова даннаго своему совмістнику, будеть оное хранить ненарушимо предь своими союзниками.

потомь перемънивь видь сего разговора, хот вль испытать уговоприбытія чрезвычайнаго посла Ко-роля Лонгобардскаго; и дозволить, чтобь повельль онь ему отдавать почесть пристойную Принцу НБмецкому. Но Оштоно боясь что бы долговремянное пребывание при принцессь бургундской, не испровергнуло его предприятий, отказаль вь томь, моля его выпустить изь своих в областей подв тъмв же имянемв, кое онв на себя приняль, для вступлентя во оныя ; и простясь сь нимь, не безь того, что бы сте разлучие оббых в не тонуло, пошель вь свои покои, и старался единственно о томв, что бы восторжесшвовашь 4 4 OLIM

ствовать совершенно надь силкнымь и несчастнымь пламенемь, удалясь на всегда отв предмёта возбудив-шаго оное. Но всё его разсуждения и вся тверлость духа, коею себя ополченным в чаяль, служили токополченнымо чаяло, служили шок-мо ко шому, что бы полавать ему знать, что луша добродбтельная-умбето полагать предблы любви, не имбя могущества, утушить оную. Однако будучи непоколебимо во намбрени бхать, како скоро увидбло, что тени нощныя изчез-ли, то сбло на коня, во провожа-ни Графа Алоста и техо изо своей свишы, кои для него были нужный. ште ; дабы отправиться вь Нъмецимбль повельние насшить его на границБ.

Побэдка его не имбла ничего примбчантя достойнаго старантемь прилагаемымь имь, что бы скрываться от глазь твхь, кои мегли ево обознать: и онь прибыль ко двору Императора, своего родителя как в наивлюбленный и сожалыт достойный изв всых людей. Радость Генрихова и его подланных всю всю

всю ижв надежду, не могла про-тнать смертельной печали, коею ду-ша его была обременена; и сколь ни великую употребляль осторожность, что бы себя принуждать, однако новыя причины, кои имбль скоро-посль своего возврату, довольно ясно оную извявили. Извыстве обы отвыть Альнендиномв и бракь ея сь Лотаріємь были перьвыя причины подавшія случай НБмцамь, усмотръть участве, кое принималь онь вь сей принцессъ; и хотя должень онь быль ожидать сего произшествія, и вм бняль себь вь законь, оному покориться, однако не могь услышать о немь сь спокойствиемь, ниже потерять на всегда надежду обладать ею, не завидуя счастію стоего совмбстника: и какв дбла государей не могуть быть всегда сокровенны, и при всбхв дворахв находятся умы любопышные, пронырливые и старающіеся только о томь, что бы проницать тайны кабинета; то и составлявште дворь Император-скій не долго не знали произшедшаго при бургундскомь; и какь безпре-станная задумчивость Оттонова утверждала ихь догадки, то лю-4 5 60BL

бовь его кв Адвлендв здвлалась сноро причиною разговора больших в и малыхь. Императорь извъщенный о семь слухъ, и жестоко тронутый состояніемь Принца, быль о томь у достовърень равно какь и другів; и воображая себь, что одно средство удобное остановить страсть взявшую таковое надь нимь владычество, состояло вы томы, чтобы сбязать его самого, приказаль По-сламь своимь находившимся при Элуардь, перьвомы того имени, король Аглинскомь, пребовать Принцессу Эгиду дочь его, во супругу Оптону, и поспошиль симь сою-зомы такимы образомы и сы такою сокровенностію, что Принцю провъ-далю о сватовствъ Тенриховомю и о согласіи Эдуардовомю вы самую ту минуту, когда приказано уже ему было подписать трактать.

но сколь ни великую чувствоваль онь противность кь сему браку, однако не имъя основательной причины, вы томы отказать, и видя преды собою существенныя довльющий побудить его принять оной, потому что Адълеида была уже королева Лонгобардская, а государство

желало

желало принцовь, кь томужь союзь сь королемь Аглинскимь быль при-личень и нужень, и Императорь желаль онаго, то увидыль онь себя принужденнымь, тому повиноваться. Между тъмв не могши еще себя преодолъть совершенно, и желая избъжать союза, коего опасаллая избъжать союза, коего опасал-ся, предлагаль онь сь такимь уси-ліемь Императору, что польза его требовала не торжествовать сего брака прежде, какь по усмиреніи безпокойствь вы богеміи, и по при-веденіи сего Королевства поды свою державу, что Генрихы на то склонил-ся. Такимь образомы союзы сь Эдуардомь облав заключень, подписань и рашификовань со оббихь сторонь, сь тъмь договоромь, что бы Принцесса Эгида пртвжала вы нъмецкую землю послъ того, какь оттонь прекратить войну богемскую.

Сей видь не умедлиль зд Блаться существеннымь. Герцогь Оогемскій, который желаль быть непремыно независящимь от Имперіи, приняль скоро оружів противь Императора, и при семь то случав жрабрый Оттонь предводительству и свеими войсками, а Принць Удалерикь

рикь командуя армією Герцога богемскаго своего брата, возвимбли поль высокое почтение другь ко дру-ту, что послы многижь битвь, при коих в оказали они свое мужество, окончали оныя миром в равную славу об бим в сторонам в принесшим в. Принц в Нъмецкий, за коим в любовы е о сл бдовала повсюлу, лишь только увидья в окончание войны, как в соясь возвращиться в нъмецкую землю, и зная, что Лудовик в заморскій, Король Французскій, требоваль помощи у императора сь великимь усилемь, противь бунтующихь своихь полданныхь, повель туда свое войска, и помоть сему монарху кв приведению ихв кв своей должности.

между тъмь какъ сей герой торжествоваль наль своими и союзниковь своихь непріятелями, не могши восторжествовать надь напоминовеніемь Адблеиды; сія прекрасная Принцесса, за коею послы Лотаріевы прібхали, прибыла во Италію, и тамь принята была со всеобщею радостію. Ръдкая ся красота, разумь, пріятное величество и прелести несказанныя сіявшія вь наима-

наималейших в ен поступках в, привлекли кв ней сердца вс вхв Лонго-бардцовв; и хотя честолюбе и же-ланіе лишить сего союза Императора, имбли болбе участья нежели ра , им бли бол ве участия нежели любовь во встх в поступках в лошартевых в однако не мог в он в быть нечувствителен в к в толиким в прелестямь. Почувствованное им в при возарти на ел портрет в возобновилося без в труда; и пл билсь бол ве прежняго твм в , что лишил в сего сокровища Принца Н Вмецкаго, старал-ся вы перывые мъсяцы своего супру-жества единственно о томы, что бы привесть себя вы любовы у свыта Бй-шей своей супруги. Сія благоразум-ная Государыня, утвердившаяся вы намъреніи исполнять свои должности, будучи тронута поступкою лотарієвою, не позабывала ни чего, что бы оной соотвытствовать; и думая, что прилагаемое ею стара-ніе о угожденій своему супругу, истребить на всегда Оттона изь ел сераца, употребляла она на то все свое вниманіе. Графиня Монмеліань, послъдовав шая за нею во Италію, будучи увърена, что то было единое средство, здвлать се счастливою, споборствовала всею своею сизлою, что бы утверждать ее вы сихы тысляхы. Нысколько времени прешло такимы образомы, и прекрасная королева Лонгобардская начинала благословлять свою судьбину, какы неблагодарный ея супругы вдругы перемынился. Одна младай особа привезенная ею изы Дофине, похитила у нее его сердце; и сія новая любитица, возгордившись своею побылою, позабывы права, должность и благоразуміе, дабы слушать точію гласа своего любочестія, наполнила скоро чертоги Лотарієвы смятеніемы и неустройствомы.

Сей Монархв св природы непостоянный, упоенный безумною своею любовію, предался совершенно оной, и пересталь имбть кв Королевь наимальйшее почтеніе; она имбла нужду во всей своей добродвтели, дабы понести св твердостію сей новый родь несчастія. Однакожь вознамбрившаяся терпыть безь жалобы, не перемыняла она нимало своей поступки; и была благоразумна, воздержна и умбренна, не слышно было никогда, чтобь вымолвила она одно слово, либо противь своей совмбстницы. вмбстницы, либо противо сеоего супруга; и между тъмь какв упускаль онь наиважнойштя дола государственный, стараясь единственно о пиршестважь и забаважь, кои вымскиваль для предмота своего пламотни, Адблеида во храмажь, или заключившаяся св своими женщинами во внутренности своижь чертотовь, испращивала у неба конца заблуждент лотарствых не столько для собственнаго своего удовольстви, сколько для благоденствия своихь подданных непрестанно во удовлеттворенте своих забавь.

Но естьли сін прекрасная Королева не показывала нимало праведнато своего негодованія, то Лонгобардцы не имбли таковыя терпбливости: наскуча тяжестію ига, начавшаго их удружать, раздраженны будучи презръніемь своего Короля кь такой государынь, которую они обожали, и разсудя по их в несогласію, то не могуть надъяться Принцевь оть их в крови, роптали; потомь собралися; и скоро умь возмущенія овладъль ими так в, что просили они помощи у князей италіанских в. берам-

берангерь будучи всегла честолю-бивь, а сынь его Алберть всегла влюблень, примъчая наимальйшія движеніи лонгобарлцевь, лишь только провідали о ихі расположеніяхь, какь вознам брились оными воспользоваться. Алберть не менье себів представляя какь свергнуть сь престала лотарія, и принудить Адблеилу за чего вытии, дабы отместить знатнымь образомь за свое произшествіє вы дофинь, не умедлиль выступить вы поле, и отонь загорій постарался предварить или потурій ностарался предварить или поту-шить сной. Между тБм в возбужден-ный жалобами и непрестанными моль-бами тБх в, кои остались ему вБр-ны, приняль онв команду надв сво-имь войскомв, коего малое число служило об токмо кв тому, чтобв здвлать поббду гораздо совершенные для его непріятелей, естьли бы Небо не ниспослало ему помощи сь такой стороны, откуда онь ожидаль наименбе.

Добродътельная Королева Лонгобардская извъстившись, что Алберть и Оерангерь нодвигаются къ Павіи, дабы дабы осадить оную св страшною армією, и что король, ей супругь, по-шель имь на встрычу сь большимь мужествомь нежели числомь солдать, не колебалася вы томы, что надлежало ей дълать з и будучи увбрена, что Оттонь не оставить ее вы толь опасноть случаь, воспріна прибъжище кы нему, и отправила поспытно, такого человька; на коего она была надежна, снабдыннаго письмомь своея руки кь сему

Принцу.

Принцу.
Онь тогда лить только возврватился вь Акень. Покоривь бунтовщиковь Лудовика Заморскаго, возстановивь тишину вь его областяхь, пртбхаль онь ко двору Генрихову, покрыть будучи славою. Императорь чувствуй себя на краю гроба, ожидаль его сь нетерпъливостию, дабы женить его на принцессъ Аглинской, которай туда прибыла, и храбрый Оттонь лить только туда пртбхаль, какь увидъль себя принужденнымь, дать ей свою руку. нужденнымь, дать ей свою руку. Сей бракь торжествовань быль св безприкладнымь великольптемь, и быль скоро посльдуемь печальною церемонією Генриха, который скона Томо VII. Е чался Tond VII.

чался имбвр то уловольстве, что оставиль нъмцамь императора большто своими добродътельми нежели породою. Сей герой отличествуя отв лотарія, и не переставая любить Адбленду, жиль сь эгидою вы толь совершенномы согласіи, что не возможно было разпознать, по насилію ли то или по движеніямы его серд-

ца происходило.

при сихв то обстоятельствах в на-тель ево посоль Адблеидинь: имя толь драгоцівнное непремінно возбудишь долженствовало тв склонности, кои удерживалися точтю должностью: душа его была тъмв подвигнута, и извявляла участве при-емлемое имв вв жреби сея прекра-сныя Принцессы твмв ренвемв, кое им Бав онв , что бы псговорить св ен Послемь. Онв введень быль тайно вы кабинеть императоровы, и обывиль ему о печальномы состоянии лонгобарди, сталь на кольни и полаль ему письмо Альлеидино. Оттоны принялы оное почтотельно, и развернувы сы торопостию, чинимы вы немы сътройства выправления вы немы сътройства вы немы сътройства вы немы сътройства выправления вы немы сътройства вы таль вы немы следующія слова.

адълеида, королева лонгобардская, къ імператору оттону.

Воспомяни, государь, о пеликодушныро тпоиро совщанёного, дерзскій Алберто послането пойну по пеей Италіи, Папён наусодитея по опасности, а Король безо ломощи; непобъдимый Отпоно можето одино насо спасти, и за насо отметить Приди, государь, приди, и помысли, что Лотарій есть супруго Адълендино.

не сомновайся во томо, добродотельная государыня, вскричаль онь сь восхищенемь, Оттонь летить ко твоему защищеней. Тогда не теряя времени, взяль онь перо, написаль ей отвоть, и отправиль ея посланника, обнадежа его, что толь великую употребить приложность, что надбется соединиться сь лотаремь, прежле нежели армія князей соединенных предстанеть предь павію. Во самомь доблю повелоній его толь поспотно были исполнены, что приняль онь команду надь своими войсками, мало дней спустя посло отвозда курь-Е 2 ера ера Адблендина. Между шбмв какв маршироваль онь большими шатами, и пошому какв разсуждаль, насшиталь короля донгобардскаго, королева увидбла прибыште своего Посланника, коего обывленте подало ей довольно знашь, что ни время, ни отсутствте, ни различныя выжизни произшествти не могуть перембнить сердець доброд втельных выписанное кв ней от императора шолько лишь утвердило се вы сей мысли; и хотя оное было вы коротких выражентях в, однако оный наполнены были такимы жаромы, который доказываль, что одна истинна оный предсказывала.

оттонъ

къ королевъ адълеидъ.

Я отдъэжаю, госу дарыня, попельни тион для меня спяты; сто тысячь челопько плуто на помощь ко лотарио; но побълу не отолько должно бу дето приписынать ихд количестиу и храбрости, сколько допъренности, которую спътлъйшая длъленая желасто имъть ко рукъ Оттононой.

благо-

благоразумная Королева Лонгобардская не могла читать сихь словь безь пролишта слезь з нь жное напоминовен е представи съ ея мыслямь, настоящее ся состояние присовокупилось кр тому; и сугубые узы брака обязующіе Отпона и ее сь другими предмътами, и казавшівся умножать препятствіе ихв разлучающее, ввергло ее въ 60 л Бз-ненную задумчивость, обременившую ся душу, и принуждающую перестать оживлять то тьло. вь коемь она заключалась Она была н всколько минуть вы семь состояніи, такв что Графиня Монмеліанв не смъла ее изв онаго вывесть; а когда изв онаго вышла, тогла Вскричала воздохнувши : ахв ! боже Великій, сколь Эгида благополучна, и сколь Адблеида жалости достойна! но не успъла сего вытоворить, какь покрасивла, и призвавь на помощь всю свою доброд bineah: упу-сти мнБ, Графиня, сказала єй, сей остаток в слабости ; должность моя будеть умьть потушить оную, даруй Небо, что бы Лотарій восжотбав вспомоществовать меему торжеству. Госпожа де монмелтань не Е 3 переставая

переставая быть во удивленти о склонностяхь сея государыни, и двля ея мученти св матернею горячностью, стала предв нею на кольни и поцвловавь ей руку, которую она ей подала: о Королева: сказала ей, какой смертный быль бы довольно дерзновенень, чтобь охуждать движении возстающія вы душь твоей, онв сполько непорочны, что Небо непре-

Вь таковых в и тому подобных в разговорах в препровождали он в часть того времени, коего не могли он в употреблять на возжитание фимиама на олтарях в. Между тъм император Оттон соединясь съ лотарим на канунъ батали, оба монаржа равно полишиные, не оказывали ни мало того, что другь о другъ думали, Лотарій казался благодарнымо за толь скорую и толь мало ожидаемую помощь, а разумный Императорь не приписываль иной причины своей прил Бжности, кромъ желанія исполнить долгь союзника и друга. Воинственныя упражнении, приближение непріяте-лей, не дозволили имв проникнуть болбе, и всякв помышляль единственно

ственно оспособь, как вы одержать побъду. Присутствів Оттоново и волнственной его армии возвратили хрэбрость и надежду Лонгобардцамь, походь его быль толь скрытень, что соединенные Князья не прежде о томь извыстимить, какь тогда, когда не могаи болбе прошивишься его создиненію; но хошя были увбрэны о различии, кое сте вспоможенте причинило въ войскъ Лотарте-вомь, однако тъмь не менъе имъли желанія сразиться, и почитая гораздо славные побыдить равною силою, нежели превосходнымы числомь, не перемынили нимало принятаго ими намбренія, чтобь дать баталію. Я не буду оной описывать, а скажу просто, что оная произошла, что князья италіанскіе были разбиты, Алберть и берангерь обращены вь быство, и войска Имперскія и их в услаботи госилась неочероскія неочероскія под править по правоскодні по предостивня продавання производів по предости п скія и их в храбрый государь произво-дили притом в дбла, в в чныя памяти достойныя. Сей великій Императоры не остановился на томы, но прину-диль непріятелей Лотарізвых в согласишься на перемиріе, подавшае вре-мя сшарашься о миръ; онь здблал-ся посредсшвенникомь между объими партіями, E 4

партіями, и ввель короля Лонгобард-скаго вь тріумфь вь Павію. Извь-стіє о сей побъдь тамь пронесшееся прежде возврату Лотарієва, напол-нило тамь сердца радостію; но раз-личныя дъйствій оною производимыя, представляли тамь позорище еще гораздо достопамятивищее не-

жели выигрышь баталіи.

жели выпрыщь однали.

Неблагодарный Монархь Лонгобэрдскій еще бол ве прежняго влюбленный вы свою наперстницу, которую оставиль вы своемь дворць,
сь такою же властію какь и королеву, увъдомляль ее наиточныйше чрезь своихь Гонцевь о всемь про-исходившемь при арміи, и часто только оть ней сама Адблеида была увъдомляема. Сія несчастная государыня хотя наиболбе участія им Бвигая в в поббж деніи Князей Италјанскижь, всегда бы послъдняя о томь извъщалася, естьли бы От-тонь великій не отправиль кв ней Трафа Алоста, дабы ее о том в увб-домить. Тогдэ то видны были вв Павій два рода веселостей, показавших во всемь сіяніи порокь и до. брод Втель. Прекрасная Королева Лонгобардская лишь только услышала о

учредила общенародныя молишвы, Аля принесенія благодаренія Располагашелю жребія королей, и находилась сама во крамакь, для воз-сыланія кь нему молишвь о удостов вренти короны на глав в ея супруга. Между шъмв, какв стя государыня извявляла радость свою единсвенно упражняясь вь благогов вній, любовница Лотартева учреждала точію празднества, потыхи и разныя огней возжиганій : сія дерзновенная соперница благоразумныя Адблеиды, везомая вь великолбиной колесницы показывалась на всъхь урочищахь города для возбуждентя радосши вы народы своею щедросштю; фоншаны винные шекли по всюду, радосшные клики слышны были по всымь странамь, и дворець по приказу ея здылался Театромь смыха, игрь и роскоти скоши.

Народь охотникь до новости, предался сперьва представленному ему удовольствію; но не примьчая государыни ни вы коемы изы сихы торжествы, и видя что между тьмы, какы повиновался оны слыпо непорядочнымы движеніямы такой Е 5 женщины.

женщины, коей надлежало точно навлекать его ненависть, та, которой одной надлежало имь повел в-Вать, препровождала все стое время у ногь олтарей: стыдился онь своего заблужденія, и препративь вдругь непорядочную свою радость, побъжаль, дабы соединишься сь набожною Адблеидою. Улицы стали пусты, празднества любимицыны не имбли болбе смотрителей, кром Б н вкоторой толпы придворных в при**л**Бпившихся кb ней; а королева увидбла себя окруженную во храмахь дворомь споль же многочисленнымь, сколь знатнымь. Таково было состояніе умовь, когда Лотарій воздаль императора Бхать туда сы нимь: но сей Принць, коего любовь не могла погаснуть, и коего судьбина Королевина, дълала еще гоподвергнуться потерять плодв стараній своего разума, и будучи увърень, что Адъленда будеть противь него гораздо благодарные, есть-ли станеть онь избытать ел присутсшыя вь толь опасных в состоятельствахв, нежели представится

ся взору, отказаль вы томы Королю Лонгобардскому; и будучи доволены тымы, что способствоваль ему побыдить своихы неприятелей, и здылаль его спокойнымы обладателемы своихы областей, возвра-

тился онь вы свою импертю.

ничто такв не тягостно для сердець неблагодарчыхв, какв взирать на твхв, кои ихв обязали: сколь ни великое мотарій оказываль Цесарю желаніе, что бы не разлучиться св нимь такь скоро. однако радовался внутренно его отв-Бзду. Потаенныя укоризны, кои самь себь двааль за прошедшую свою поступку сь симь Принцемь, и за хранимую имь сь Адвлеилою; такожь строгая прему дрость ихь оббихь, наложили бы на него весьма сильное принуждение, и ношому ра-довался тому, что отв онаго свободился. Вы самомы дыль облежнась оть тягостивнымо бремени отсутствиемь отпоновымь, вошель онь вь свою столицу, какь будто бы не долженствоваль онь своею побъдою ни чему кромь собственной своей жрабрости. Доброд втельная королева Лонгобардская наблюдая всв свои должносты

должности, встрвшила его св твжать ен цвломудрію, и извивила ему стою радость, увидя его побъ-дишелемь, вь изреченияхь полныхь Величества, н'Бжности и учтивства. НевБрный монархь казался мало чувствовавшимь стю поступку, и спъшиль кончить такое свидание, которое почиталь за несносный обрядь, дабы ити поспытно кы предмету своего пламени . которая ожидала его какв Королева во дворцв. Сія поступка тронула жестоко Адблеи-лу; но будучи всегла умбренна и благоразумна, не изъявила она ни чего о томь вы глазажы всего двера, и единственно одной Графины Мон-меліаны открыла она новыя свои пе-чали, Дотарій менбе примычавтій ея прискорбій, нежели чувствовав-шій удовольствіе увидя, паки свою любовьницу, прилъпился в в ней еще сильняе прежняго; и оставя стара-нте о дълахь министрамь постанов-леннымь от Цесаря для ръщентя ссорь между оббими сторонами, впаль паки во всъ роскоши, кои внушаеть любовь недозволенная. Албершь и берангерь раздраженные своимь

своимь побъядентемь, и видя себя принужденных в повиноваться закону побъдителя, скоро провъдали о оплошности Короля Лонгобар Аскаго, и о продолжающемся роппанти его народа: и как искуство их в научило, что не удастся имь никог-да свергнуть сь престола дотарія, пока императорь извъщаемь будеть о их в намбрентяхв, и станетв при-ходить к в нему на помощь свобычайною своею поспъшностію, то вознамърились они поступать скрытно, и употребить тамь житрость, гав сила ни кв чему не служила. Для тей причины дБлали они все, что могло увърить вы томы, что желають они мира; и между тъмь какь уполномоченные сь объижь сторонь собралися, они возбуждали не согла-. сте вы Павти, дабы овладыть оною такв, что бы не возможно было имв вь томь возпрепятствовать, думая что ежели овладъють они одинажды симь городомь, то не легко будеть ихь изь онаго выгнать, и они сь своей стороны будуть тогда своимь

непріятелямь предписывать законы. Сей вымысель, который сь несравненною тайностію быль исполнень,

имбль

имбар все ожидаемое ими дбиствіе: уполномоченные их возбудивь со-жальне во встх сердцахь о судь-бинь Адылеидиной, отвыствуя, что гораздо бы было лучше выщи ей за Алберта, и что бы Лонгобард-цы повиновалися сему Государю, достойнышему шьмою изящных в качествь быть ен супругомь, и ихь Королемь, нежели видьть лотарія васлаждающагося такимв счастемв, кое онь ни во что вмыняеть, потому что не исполняеть ни монаршаго достоинства, ни супружеской должности им удалось довесть до сожал Брія о Алберт и до того, что большая часть знатных офицеровь находившихся вы войск в лотартевств, объщали служить принцу Италіанскому, естьли восхощеть онь обязаться, не давать имь дру-той Королевы опричь Адыленды. Алберть не колебался; любовь и честолюбіе побудили его об'Ещать все отв него требуемое : берзнгерв, его от воромы и другіе соединенные князья поручилися в его клятво с договоромь, естьли начнуть они здачею ему Павій, и выдадуть короля Лон-гобардскаго ему вь руки. Градодержатель

жатель вступившій перьвый ві сей за-говорь, оббщаль не только отво-рить грата непрівтельскимь всйскамь, но еще подкръплять ихь силы вы такомь случав, естьли партія Лотарієва похощеть воспро-тивиться. Сей трактать будучи заключень, подписань и ратифико-вань, не умъдлиль и исполниться; Князья Италіанскіе подвинулись кр Павіи ср своими войсками, днемь павти съ своими воисками, днемь скрываясь, и маршируя только нощтю. Алберть и часть его войскъ вошли въ городь, бернангерь и другіе Князья съ остаткомь арміи, окружили городь, дабы нездопускать лотарія выти изъ онаго, или вспомоществовать выходу своимь въ случа в урона.

Но король Лонгобардскій погруженный вы забавахы слыпыя сноея страсти, спосившествовалы самы не мало
заговору; и потому не могы сны миновать. Алберты провелы свои войска во всы углы города, кои почиталы благопосившными кы своему
предпріятію, и маршировалы уже ко
дворцу, дабы завладыть онымы,
какы взоры толь многихы людей
оползенныхы началы причинять
страхы

страхь во умъ тъхв, кои не были сопричастниками сел изм вны. Всякв жватался за оружте, становился вы оборону, и смятеніе, распространивтееся повсему городу, дошло на кошееся по всему городу, дошло на ко-нець до ушей Лотарієвыхь. Онь соб-раль со всевозможною скоростію твхь, кои осталися ему върными, и буду-чи подкрыпляемь своею ґвардією вы-шель изь дворца, пошель на встры-чу Алберту, и противился его уси-ліять сь такою храбростію, что мужество его и присутствіе возбу-дили угрызеніе совысти вь душь въроломныхь его подданныхь, кои боясь наказанія, достойнаго за ихв преступление, в случать его побъды, обратили тотчась оружие свое

противь Алберта, и становились по сторону своего Короля.
Сля перемвна, коей Принцы Ита-ланский и его войска не ожида-ли, скоро причинила оную и вы ихы мужествы; они почитали себя за погибшихы, и думали, что нарочно способствовано было ихы входу, дабы тыть свободные можно было перерубить ихы вы куски. Сля мыслы такы ими овладыла, что побытали они толпою кы

mbmb

тъмъ вратамъ, кои стреглися бе-рангеромъ, и принудили Алберта бъжать съ ними. Лотарій думая, что сія партія сооружилася дерзновенно, и не зная, что главная непріятельская армія окружила городь, погнался за бБгущими, надъясь, ведливаго его ги Бва ; но берангерь усмотря сей безпорядокь, велбль приближиться своимь, и возбудивь гласомь своимь смвльство войскь Албертовыхв, возвратиль ихв, и всБ вмысть напали на Лотарія св большимь прежняго свиръпствомь. Казалось, что требовались нарочно случаи столь скорые, дабы принудить сего монарха показаться таковымь, ка-ковымь надлежало ему являться всегда. будучи возбуждень стыдомь, свирбиствомы и желаніемы побъды, употребляль оны неимовърныя силы но заговорщики стоявшіе возлъ его, почитая его сильнее, лишь только увидбли колеблющуюся битву, как в вдругь перемънились и приняли па-ки сторону Албертову. Тогда нестастный Лотарій, обремененный количествомь, не могши бъжать, ниже вступить паки вы городь, томо уп.

Томо уп.

В будути

будучи окружень непрівшельми, нашель скоро смершь подь ижь уда-

рами.

Сей уронь зделаль побъду Князей совершенною; они вошли в h Павію, и овладбли оною; шак b чио ни одни в донгобардец в не смъл в им в противиться. Но между тъмв, какв сіє происходило при вратах в города, дворець наполнень быль воплемь и смящениемь. Печальная Адблеида незнавшая что дълать, и не вънезнавшая что дылашь, и не выдавшая еще, откуда происходиль
слухь ее поражавшей, собрала возль себя женщинь своихь и караульныхь, и отправила изь дворца одного изь своихь офицеровь, кы
коему имыла совершенную довыренность, дабы навыдаться о король,
и кто ево непріятель. Сей вырный
ихь подданный, не долго быль вы
безімавастім о смерши дошараевой безвизвъсти о смерти Лотарјевой, и о взяти города Албертомь; и какь усердје ево къ королевъ побу-ждало ево бояться, чтобы не впала она в руки побъдителей, то вель онь себя с в толиким в проворством в дворець, не будучи узнань ниже послъдуем велъл затворить всъ врата онаго, приказа в здълать рогатки со всъх в сторонь сторонь, и соединился св Адвлеидою. Надобно бъжать, государыня, сказаль онь ей, короля уже больше ньть, принцы Алберть овладыль Павією, и кощеть овладыть вами, естьли ваше величество не оставите сь торопостію сихь мысть.

легко разсудить можно о удива-менти Королевином в при сей в в до-мости; но как в опасность была велика, и не дозволяла на томь остонавливаться, чтобы проливать слезы, то не мбдля приняла она свое намбрение, и котя была одбта то-чио вы простомы платый, однако не хотбла болбе ничего надбвать, и давь руку сему офицеру, который обна деживаль ее привесть вь безопасность, предалась она его предво-дительству вь провожании одной только Графини Монмеліань, не хотбышей ее покинуть. Остальный ел женщины заблали бы тожь, естьлибь она имь не запретила; ибо благоразумие требовало, что бы не им Бла она никакой свиты, по которой бы можно было ее познать. Не можно соми Вваться, чтобы успыхв сего побъга не быль дъйствіемь покровительства, вы коемы небо не 淮 2 ошказы

отказываеть никогда добродьтели; потому что почти невразумительно , что бы такая Принцесса, кою молодость и ръдкая красота, дълали крайн б узнаваемою, вышла одна безь свиты и обороны изь города окруженнаго и наполненнаго непріяокруженнаго и наполненнаго непрія-тельми, которые почти ни че-го инаго кромб ее не желали. Одна-кож вто была правда: Арибертв, [то было имя сфицера принявшаго на себя труд ее проводить] повель ее такими потаенными закоулка-ми, и принимал втакія надежныя осторожности, что побы ея не был внаем никъм из придвор-ных внаем никъм из придвор-ных внаем никъм из придвор-ных внаем встания себ во славу употоблять встания почта на дабы употреблять вст свои силы, дабы защищать оной отв входу побъди-телсй. Между тъмв, какв тъ и друге другв на друга свиръпо на-падають, прекрасная и бъгущая Адълеида дошедь чрезь болота, кои почиталися непроходимыми, до вибшностей города, отправилась сь трудомы и безпокойствомы, кое не могу я изобразить в в кръпость каноссу, мъсто столь же знатное, сколь укръпленное, коего жишели

и гарнизонь приняли ее сь радостными восклицаніями, кои доказали их в усерліе и върность. Сіл великая государыня отложа всю нъжность своего пола и достоинства, лишь только туда прибыла, как в старалася единственно тамв обороняться противь нападеній непріятельскихв : она нашла сіе мБсто снабленное всемь темь, что могло зд влать его удобнымь кb со-противленію их в силамь, и не сомнъваясь, чтобь не пришли осаждать оное, не упускала ничего , дабы здълать его неприступнымь ; и учинила клятву что бы предводишельствуя своими войсками, погребсти себя подр развалинами того мБста , паче нежели покорить-ся поб Блителямь. Гарнизонь и жители, возбужденные ея примъромь, клялись единогласно, подражать ей, и проливать за нее до послъдней капли своея крови.

Во время сих воинственных в упражненій пронеслся слух о смерти императрицы Эгиды, и оная подтвердилася гонцами, посланными от министровь ко всёмь европейскимь державамь. Прекрасная королева

ролева Лонгобардская была о томы равно какы и другие увыдомлена; и Графиня Монмеліаны, видя сы тренетомы крайность, до коей доводили ее Князья Италіанскіе, и бу-дучи увбрена, что одинь точію Оттонь можеть ее изь оной вывесть, совътовала ей, воспріять еще прибъжище кв нему. Все соглашается прекратить твои несчасти, сказала она ей, Эгида и Лотарій будучи уже во гробъ, опровергають на всегда препоны разлучавший сердда Оттоново и Адблеидино: призови кь себь сего Героя на помощь, и сею довбренностію докажи ему, что Королева Лонгобардская им веть тъже склонности, кои имъла Принцесса бургундская. Естьли бы не приписывала я сих връчей безмър-ному теоему ко мнъ усердію, отвы-чала ей адбленда съ величествомь, приведшимь ее во удивленте, то бы не простила я их в тебб николи; но, Графиня, примолвила она, научись меня знать; я знаю опасность, коей подвергаюсь, и вижу св сожалбыемь шу кровь, которая имъеть проливаться, желая меня оборонять: однакожь готова будучи пролить CBOIO

свою за вёрных моих поддан-ных в не могу вознамбриться, жершвовать им моею славою: Адб. ленда могла безв стыда призвать Оптина на помощь кв своему супругу : но сего супруга уже нъть болье: Эгида лишилася свыта, и ноказываеть императору при семь обстоятельство что рука его мно нужна: Это значить, сказать ему что в сво любаю, и наложить на него законь, что бы паки себя оковаль Axb: что оби паки сеоя оковало ахо!
продолжала она во изступлени,
пусть стократно погибнето печальная Адбленда, наче нежели
услышить укоризну толь позернаго
признания жарь, сь коимь произнесла она си слова, изъявиль девольно искренность оныхь, такь
что Графиня не стбла на то отвътствовать; она просила у нее прощента вы томы, что внушила вь нее мысли притивныя ся склонности, и сказала ей точно, что почитаеть она ихъ тъмь непорочныйшими, будучи увърена, что Оттонь знаеть уже по слуху о со-стоянии Лонгобардии. Адъленда от-вътствовала ей, что какое бы онь ни приняль намърение, только бу-Aem b 出 4

деть она всячески стараться, что бы долженствовать самой себв короною и побъдою. Вы самомы дълв от данала она повельни толь справедливыя и благоразумныя, что каносса увидъла себя вы состояни выдерживать долговременную осаду.

Между ш Бмв малое число люлей, защищавших в дворець Лотаріевь, не могши противиться войскам в не-пріятельским в. Алберт в Осран-герь овлад бли оным в в самую нощь побъга Адълеидина. Не можно изобразить ихв отчания, не нашель тамь сея Тосударыни; но не соми Бваясь, что бы не избрала она ка-носсы своимь убъжищемь, спышили они успокоить все вы павіи, заб-латься тамь самовластными государями, и начинать осаду сея крб-пости. Армія сижь Князей была толь превосходна предь Королеви-нымь войскомь, и Павія снабдіва-ла ижь толь многими удобствами, что осажденные менбе уповали побБдишь, нежели продать дорого жизнь свою; но мужественная ко-ролева Лонгобардская такь ихь воз-буждала, что тли они на побоище какь будто бы удостовърены были

вь побълв, и храбрость ихв чинила толь сильное ослабление работамь осаждающихв, что помощь пртуготовленная omb неба благоразумной Алблеидь имбла довольно времени Алблеилб имбла довольно времени к в прибытію. Графиня Монмеліань не обману лася: крабрый Оттонь лишь только совершиль печальную церемонію по смерти Императрицы своея супруги, как услышаль про кончину Лотарієву, про побіть королевинь, и про опасность, коей подвержена она была вы Каноссъ. Молнія преслідующая громовый ударь, несверкаеть толь поспітно, сколь скорь быль сей герой літвть на помощь той, которую онь обожаль; строгая его должность, восторжествовавшая нады любовію, побіт дается, Оттонь не скрываеть болье своего пламени и своея надеж-

Молнія преслідующая громовый ударь, несверкаеть толь поспітно, сколь скорь быль сей герой літть на помощь той, которую онь обожаль; строгая его должность, восторжествовавшая нады любовію, побіждается, Оттонь не скрываеть болье своего пламени и своея надежды, и будучи увірень, что жарь, коимы пылаеть, должень тронуть сердца его солдать, и побудить ихы ко одержанію побіды, хощеть точію воспользоваться именемы Аділей дой добі побудить ихы за собою слідовать: Онь обіщаеть имы ее императрицею, и восхищаеть ихы такимы усердіємы и жаромы свощаєть и такимы усердіємы и жаромы свощаєть на побудить ихы такимы усердіємы и жаромы свощаєть на побудить н

ея ревности, что кажется, будто армія его составлена вся из солю-бовниковь Албертовыхь. Вы сихь щастливых в разположенах в повель сны ее во Италію, и прибыль тула вы ту минуту, когда каносса начинала чувствовать вс тягости

осады, выдерживаемой единственно усерлемь и должностью.

Императорь не хотвль долго мбдлить; онь напаль на соединенных вы их в укрвплениях выши, и вступить вв бой. Оной былв жесток в и кровопролитень; но кто могь противишься Опшону великому: Войски непріяшельскія были ві куски изрублены, стані ихі предані на разграбленіе побідишелю, проходы ві Павію затворены, а князья принуждены біжать ві наиотдалбин бішія місті станіство получать ві принуждены біжать ві наиотдалбин бішія м Бста своего подданства. Осажденные чудясь полученной ими помощи, не пребывали праздно, и многими мужественными вылазками им вли участіе вв поббав знаменитаго своего покровителя. бой продолжался до ночи, кося тыбни благопоси внествовали побъту Албершову и берангерову. Между тъмь жишели Каноскіе,

KOM

кои не были совершенно извъстны о своемь счасти, и сомнъвались еще о своемь освобождени, лишь только о momb заподлинно узнали, как b из b-явили радость свою многоразличны-ми восклицан ями.

императорь оставившій Графа Ало ста св частію арміи на мість бить вы, и давшій о себь знать начальнику кръпости, вошель во оную св остатком своих войскь; и отдавь нужные приказы главнбишимь офицерамь, касающиеся до безопасности то-го мъста, помышляль только о томь чтоов удовольствовать свою нетерпБливость, увидя паки Королеву. Стя государыня, коей состояние ся вперяло точно мысли печальныя, услыша крикь повсюду раздающійся, и почитая оной воплемь и рыданіемь паче нежели радостнымь восклицабертовой, и возэрбв на Трафиню св твердостію удивленія достойною : умремь, Графиня, сказала ей, и не понесемь того, что бы в Броломный Алберть воспользовался своею побъдою. Окончавь сти слова, и здълавь ей знакь, чтобь слъдовать за нею, пошли 60дро на встрычу тьхв, коихв терзаемое

заемое ея сердце почитало за непріятелей; но сколь велико было ея уди-Вленіє, когда при світть многихь факеловь несомых в предь нею, и предь Оштономь увидбла у ногь своихь сего великаго мужа. Праведное небо! вскричала она отв радости, коей скрыть была не вы силахь, это Императорь.

это Императорь.

Такь государыня, сказаль ей сей государь, цвлуя почтительно ея руку; это счастливый Оттонь отметившій за лотарія, и свободившій знаменитую Адвлеиду отв ея непрівтелей. Прекрасная королева лонгобардская, стыдясь покорной поступкь сего монарха, молила его встать, и посмотрывь на него такими глазами, вь коихь благодарность тщетно хотьла первенствовать надь ныженьйшею страстію: такова моя судьба государь сказала ему, что бы ба, государь, сказала ему, что бы долженствовать теб всегда жизнію моею и короною. Корона Лонгобардская, отвъчаль Оттонь воздохнувь, есть такой подарокь, который стоиль мнъ очень дорого, и потому прошу тебя о ней воспомянуть. Адблеила не отвъчала ничего на сти слова, и прошянувь ему руку, повела его во свой покой, во прогожанти воинственнаго своего двора. Тамо то стя прекрасная королева представила императору встя офицерово гарнизона каносскаго, приписывая имо то похвалы, ком заслуживало ихо усер-

діе и храбрость.

Оттонь приняль ихв св такою ласкою, которая здблала его обла-дателемь всбжь сердець: потомь Адблеида и онь приняли свои мбры о взяти Пави, которую сей государь жотбль принудить кь здачьна другой день: но она просила его н всколько часовь успокоиться, и онь принуждень быль ей повиноваться. Хотя сія нощь наполнена еще была смятеніемь от различных в попечений, ко-их в требовала внъшность и наружность мъста, однако Королева и императорь причислили ее кв наиблагополучнъйшимь; но какую пріятную надежду оная вы нихы вы разсужденіи будущаго ни вперяла, однако не дозволила имы позабыть стротія доброд Бтели, коея законамь они толь изрядно всегда следовали. Адбленда будучи всегда благоговбйна и покорна вышнему Суді в смерш-ныжь, приносила ему благодарность

ность за свое избавление, а храбрый Оттонь благословляль его тысяще-кратко за то, что избраль онь его кы подкрытению толь справедливыя

причины.

причины.

Трафь Алость, коему Императорь отдаль свои новельній, и который сь армією стояль лагеремь на
мысть битьы, предсталь на разсвыть дня при вратахь Павіи, и повельваль губернатору здаться. Оны не
имыль нужды вы продолжительныхы
переговорахь; побыжденіе князей возбудило смятеніе вы сердцахь оставленнаго тамь гарнизона; народь вышедшій изь своего заблужденія опасностію своея Королевы, вооружился , дабы выгнать оттуда людей Албертовых выгнать отпуда людей клоср-товых вы и между твмв, как в от-тонь вступиль вы каноссу, городы находился вы ужасномы нестроении. Тубернаторы, начальникы возмущения противы лотария, былы убить, боль-шая часть заговорщиковы поколоты, и убивство не инако прекратилось, как в присягою, кою весь гарнизонь учиниль жишелямь, что бы отворять врата точію партіи Адблеидиной, и запереть оныя от Князей соединенныхв. Они были вв семв нам вре-HIM фіи , когда Трафь Алость требоваль св ними переговорить; но лишь толь-ко произнесь онь имя королевы , и оббщаль всеобщее прощенте буншов-щикамь, какь всв враща были ему отворены; войски Албертовы ощда-лися вь плънь, главнъйште обыватели города отдали ключи онаго Гра-Фу, введшему туда армію, и овладъвшему всъми проходами. Онь даль знашь Цесарю о успъхъ своея комисии. Сей государь поъхаль немъдленно вы павію, дабы учредить тамы выбоды Королевины, воспослыдова-вшій мало дней спустя сы великольплемь достойнымь той, которая была тому предмътомь, и того, который оной пріуготовиль.
Сей великій государь покориль всю италію вь ел подданство, и

Сей великій государь покориль всю Италію вь ел подданство, и прину диль Князей соединенныхь сть-снить себя во своихь владыняхь, и платить дань Адылеидь, и приказаль ее вторично короновать Лонго-бардскою Королевою. Сія государыня трону та будучи благодарностію, и недумая, что бы дозволено ей было получать толико благодаренія какою нибудь знатною поступкою, вознатрилась

мърилась присягнушь въ областяхъ своихъ императору; и дабы стя церемонія отправлена была великол Бино, то хотбла, что бы произошло сте вы присутстви войскы сего государя и ел. Оттоны, коему любовы внушила проэкть почти сему подобный, не противился ничему, и привель тайно все вь такое состояние, чтобь зд 5лать сей великій день наисчастливышимь вь его жизни. Когда все было приготовлено, как всякь того желаль, и чась исполнения наступиль, тогда Нъмцы и лонгобардцы собра-лись вы широкой долинъ близь павїи, одни сы одной, а другіе сы другой стороны; императоры сталь напереди своихы, а Королева своихы подданныхы; и по нъкоторому знаку подошли сни другы кы другу; Адълеида имбла своего канцлера подлъ себя, несущаго корону Лонгобардскую ; Графь Алость сл Вдоваль за Оттономь, и казался держащимь знаки достоинства Императорскаго, по-крытыя флеромо скрывающимо оные ото глазо присутствующих в.

когда Королева находилась вв такомвотстояни, что могла быть слышима отв Короля и отв собрания,

тогда

тогда объявила она громогласно, что долженствуя короною единственно жрабрости великаго императора НБ-мецкаго, береть оть него лену на оную , признаеть себя Вассаломь Имперіи, и отдается сь своими под-данными во власть его и покровительство. Тогда Канцлерь положиль корону ко стопать Импера-тора; и вы самую сто минуту сей Государь открывы несомое верьков-ныть его конюшимь, показаль взору Адблеидину корону Император-скую, и возложивь оную на главу ея: ая, сказальей, дарую тебя короною моею, сердцемь моимь и върностью, и объявляю тебя здъсь Императрицею Нъмецкою. Едва окончиль онь сти слоча, какь вся императорская армія единогласно воскликнула: да олагоденствуето АДБ-леида, Императрица наша. Лонго-бардцы плънившеся таковымь про-изшествемь, отвътствовали на сей крикь равными восклицаніями вь пользу Оттонову, и какъ звукь воинственных ворудій присоединил-ся къ народнымь и объихь войскь восклицаніямь, то свътльйше ихь начальники стояли долго, не могши TOMO VII. msp=

изъяснить своихъ мыслей. Напосабдокъ когда безмольте заступило мъсто первыхъ восхищентй, тогда прекрасная королева Лонгобардская столь же изумленная, сколь тронутая толь великодушною поступкою, разсудя, что не было сабда отказать въ ономъ согласованти, поклонилася императору, подала ему свою руку и воззръвь на него съ величествомъ исполненнымъ пртятностей: сте справедливо, государь, сказала ему что бы побъдитель италти, быль такожде и побъдитель Алълеидинь. Влюбленный опшонь отвътство-

Влюбленный Ошшонь отвътствоваль на сте пртятное признанте множествомь восхищент радости и любови, и съдти вы свою колесницу сы королевою, выбхали они вы городы при шумъ радостных высклицант народа и арми. Тогда то любовь взяла все свое владычество нады объими сими прекрасными душами, и награждена была за злополучи, добродътелью ихы имы притиненныя. Церемонтя ихы брака воспослъдовала скоро потомы, и здълала счасте ихы совершеннымы. Императоры отвезы Адълеиду во свои

области, и естьли сей Монархь быль величайшій Государь своего времени, то и свытавищая его супруга была примбромь и украшентемь своего пола и знашности. Она составила благоденствіе Оттоново и своих в полданных в; и всевышнуй Царь Царей допустиль ихв обръсть награду высокія своея премудрости вь прінтностяхь союза совершенна-то и вь продолжительномь послід-ствіи потом тва.

конецъ седьмому тому.

-cu, the edition of the fill and so the

The state of the same of the state of the same of the same - interiment desire a description of it skeets



увъдомление отъ издавающаго сии новости.

Трудившийся вы перевод в сихв Новых В Новостей, просить благосклонных в Читателей извинить ево вр томв, что принужденнымь онь себя находить, окончавь последнюю повесть вы семь сельмомь томь, по необходимости сократить оной, хошя оно вь разсуждени предвидущих в и недостаточень; такожь и остановишь на и всколько времени продолженте посл ваующих в по поичин в скораго его изв сей столицы отвъзда, которато настоящее его состояние необходимо требуеть; напрошивь того увбряеть, что по прівзді своемь, которой не вь продолжительномь времени, какь онь того надвется, послвачеть, не преминеть сей столь полезный, сколь увеселительный для общества трудь продолжать по м вов своего знанія сь твив большею охотою, чемь охотиве любезные ево Соотчичи стануть читать прежние труды @BO.

KATAAOFB

Книгамо и гридиропаннымо фигурамо по алфаниту, которыя можно кулить по книжной Сухопутнаго Шляхетнаго Кадетскаго Корлува ланкь, у переплетчика Карла Тидцелгуса, и почему цъною.

A.	руб: коп.
Аглинской Философ вили	
житіе клевеланда томb I.	
на бълой бумагъ	70.
на сърой	60.
Томb II. на бблой	80.
на сърой	70.
Tomb III.	60.
Tomb IV.	60.
Аглинская сирота, Томb I	
на бълой	85.
на сБрой	75.
Томь п. на былой	85
на сброй	75
томь III. на бълой	85
на сърой	75
Томь IV. на бълой	85
на сброй	75
Аглинская повъсть о графъ	
Оксфортском и о мила-	
Діи Тербіи	20.
▲ ДБлБида, Африканская по-	
	въсть

	руб.	KON.
вбсть		30.
Азбука нъмецкая съ во-		
каболами		13.
Азбука россійская		4-
Амфитріонь комедія		30.
Ариометика сочиненная		
аршиллеріи капишаномь		
Аковомь козельскимь		
на бблой	I.	
на сърой		90.
басни Осдора Емина		70
белидоровь курсь математи-		
ки св планами momb I.	3	50.
бесчастной флоридорь		70-
В.		
Военныя правила Вегеціевы		55
Выбранныя изв языческихв		
писателей Исторіи		
томы I. и II. каждой по	I.	
Возмущение прошивь Венеции		
трагедія		25.
Воспипиание дъвицъ		55.
Воспитанте дътей господина		3 3.
Локка Томb I и II.	1	50.
Все или ничево		15.
Всеобщая исторія Т. Лакроца		• • •
напечатанная вторымь ти	1-	
снентемь, сь прибавлентем	Ъ	
жронологического повшоре		
		21 ¥ cz

	руб:	KOM:
нія на бблой	1	70.
на сърой	I	60.
Γ.		
Теографія полишическая		
momb I.		50.
momb II.		70.
томь III. на бълой		70.
на сброй		60.
Теометрія практическая		
томь I. и II. каждой		14, 14
на бълой по	I.	10.
на сърой	I.	
Теройской духв и любовныя		
прожлады Тустава вазы		3371
Короля Шведскаго на		
бБлой	I.	10.
на сброй	I.	
Траммашика Французская сь		
Россійскимь		
на бълой		85
на сърой		30
Трафиня савойская		30.
Д.		
Датской исторіи Часть І		
на бълой		50
на сърой		45
Дворянское училище на		
бБлой	I	
на сърой		90
	Дī	III-

	py6.	KOTT:
дътское училище томъ	To the	
II. и III. каждой по		90
E.		7
Ежене Аблыныя изданія 1760.		
года, весь годь	2.	
Епикариса, или тайная по-		
в бсть о заговор Б Пизона		
противь Нерона		60
Естественное право		50
* **.		
жите славных вb древ-		
ности мужей помв 1. и		
II каждой на бБлой	I.	10
на сърой	I.	
жизнь Олимпы или при-		
ключеніи Маркизы Де		
*** momb i. Bb mpexb		
частяхь состоящій на		2004年
6Блой		80.
на сброй		75.
Tomb II.		100
на бБлой		85.
на сБрой		75.
журналь военнымь дбист-		
віямь россійской импера-		
торской арміи св начатія		
прусской войны вь шрех		9.00
wacmaxb	3.	70
и.	٦.	
Изабелла Мендоза	1 - 5	30.
1/101/2/036		JO.

	py6.	ROIL.
исторія о персидском шахъ		
Тажмась Кулыханъ	I.	20.
исторія о ишпанском прин-		
ць Донь Карлось		30.
Исторія о Виконтъ Тюрен-		
нь вь двухь томахь		
съ гридированными фи-		(表表)
турами на московской бу-		
на бБлой	I.	
K K	I.	10.
кадетской списокв св ате-		
статами по 742. годь		50.
Климово подземное пуше-		
шествіе на бблой	I.	50.
на сърой	I.	40.
A	1	
Лексиконь Французской по		
	2.	
Любовный вершоградь	ASS.	50.
любовь карины и Полидора		50.
Любовь безв успъха или		
Инеса Кордуанская на бБлой		50.
на сброй		40.
любовь горестная Маркиза		40.
де Толедо		55-
любовь безь слабости или		,,-
Анна брешанская		35-
		3.636
		M.

Elisabeth Commencer and Commen	руб:	KON:
M.		
Мореплаванія Аглинскаго		
Капитана Рихарда Фаль-		
конера на бълой		80.
на сърой		70.
H.		
Нанина Комедія		25
Настоятеля Килеринского		
часть І.		60.
Настоятеля Килеринского		
часть II.		60
Начальных в основаній форт	и-	
Фикаціи св планами часть	I.	
на бблой	I	30.
на сърой	1	20.
Невинное Упражнение пол-		
года	2	
Нескромной Комедія		15.
Несчастная Флорентинка		50.
Нечаянная женидьба комедія		20.
Новаго Телемака три тома		20.
каждой по		75.
Новыя Нравоучишельныя		/3.
басни В. Золошницкаго		20
O Solitonini Bridge		50
Общество разновидных лиц	L.	
или разсужденія о дби		
ствіяхь и нравахь челові		
Accenyp in Hangern Across		
		45
Ода на возшествие Ел импер		Victor 1
TOP	CKA	TO

руб:	KOTT
торскато величества	
на всероссійскій престоль	101
Оды двв на пришествие ЕЯ	
ВЕЛИЧЕСТВА из Москвы	
вь Санктпетербургь	
каждая по	IO.
Ода на день рожденія ЕЯ	
ВЕЛИЧЕСТВА 1765 года	IO
Ода на день возшествія ЕЯ	
ВЕЛИЧЕСТВА на всероссій-	
скій престоль 1765 года	TO
Описаніе земель СБверной Амери-	•
ки, и природных в тамо-	
шних в жителей 1.	
Оракуль комедія	10.
Π	
Писма Госпожи Монттерь	
на бБлой	10.
_ на сБрой	
побочной сын Короля навар-	
CKATO	50-
Повбсть о Княжиб ЖеванВ	
на бблой	50
на сБрой	40.
Поема, сугубое блаженство	15.
Похождение Зелинша на бълой	30-
на сърой	25.
Похождение Аристея и Те-	
лазїи на бълой 1.	
на сърой	90.
Похождение Естеванилла Гон-	- 0775
Sa.	леца

CAN THUN	KOTH
залеца томb I. на бълой	70.
на сброй	65.
Томь II на бълой	80.
на сърой	75.
Приключении Осмистокла 1.	ANN S
Приключеніи Аглинской банизы	
momb I.	50.
morab II.	40
Приключении Шведской Гра-	T
фини Г. часть I. на бълой	30.
на сърой	25.
Пъснь надгробная Г. Ломо-	4-5
носову	5.
C.	
Счастливой флорентинець	70.
Состояние челов Бческой жизни	40.
Свойство совершенной жен-	
Шины	30.
Сто новых в новостей томв	
I. и II, каждой на бБлой по	65.
на сброй до	60.
Сто вовых в новостей Томв III	70.
Сто новых в новостей Томв IV.	70.
Сто Новых в новостей	
momb V.	70
Сто невых в новостей	
momb VI.	65.
\mathbf{T}	
Товарищь разумной и замы- слогатой томь I.	75.
	dmor
	建

	руб:	KON:
momb II.		70.
теорія о дъйствіях в порох въ подкопахь съ планами	a	*
The Market Ballon of the Marke		50.
Чадолюбивой Ошець Комедія вь пяши дбйствіяхь Ө.		60.
Ософановы пропов БДИ часть I.	2.	i i i
часть ІІ.	I.	50.
она же св портретомв	I.	60.
часть III.	I.	50.

Вь оной же книжной лавкъ находятся разные гридированные фигуры, ко. ихв цъна вв прежнихв каталогахв показана.

по тнененги же по оной типографии нажодятся:

1. белидоровь курсь математики. Tomb II.

2. Дътскаго училища часть 1. и IV.

3. жите славных в в древности Мужей писанное плутархомь Tomb III.

4. кадетской списокь св атеста-

тами сb 742. года 5. О атакъ и оборонъ кръпостей господиномь фебромь.

6.

б. римская исторія Т. Вертота.

7. Струензова аршиллерія

8. Сосудь любомудрія, или собраніе полезныхь, увеселительныхь, и достопамятных в исторій и разговоровь славнъйшими писателями сочиненныхь.

о. Настоятель Килеринской часть III. 10. Сто Новых в новостей томв VII.

11. Датская исторія часть II.

12. Письма Графа Тессина къ Принцу Шведскому.

13. Артиллерія Г. Вельяшева

14. Малая война.

15. басни Николая Леонтыева

16. благоразумной наставникв.

17. Путешестве вы другой свъть.

13. III. momb о плавилной наукъ.

19. Натуральное право на Французскомъ языкъ.

20. Дъйствіи ненависти, любви и дружбы.

21. О способъ учить и учиться.

22. Г. часть политической Географіи иторымо тисненгемо.









